The

VOL. XXIX

# Parashuramian



## The

# PARASHURAMJAN

# Sir Parashurambhau College Magazine MARCH 1945

### 

PROF. S. G. HULYALKAR, M. A. (London)

#### Editorial Committee:

PRINCIPAL R. D. KARMARKAR.

PROF. J. N. KARVE.

(Officiating Principal)

PROF. B. D. SATTIGIRI.

(Officiating Vice-Principal)

DR. K. N. WATAVE.

PROF.S.G.HULYALKAR.

MR. S. V. KALE, B. A. (Hons.)

(Asst. Editor)

MR. P. N. JOSHI, (Jr. B. A.)

(Students' Representative—nominated)

#### CONTENTS

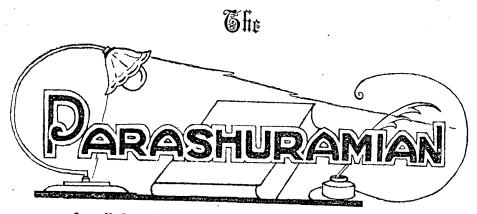
EDITORIALS ... 1 to 10

ENGLISH ... 10 to 26

MARATHI ... 1 to 26

Printed by Mr. Vithal Hari Barve, at the Aryabhushan Press, 915/1 Shivaji Nagar. Poona 4.

Published by Prof. S. G. Hulyalkar, M. A., (London) at Sir Parashurambhau College, Poona 2.



Let all the ends thou aim'st at, be thy country's The God's and Truth's.

Shakespeare.

Vol. XXIX 7

March 1945

[ No. 1

## **EDITORIALS**

#### Ourselves:

Poor Parashuramian, is growing 'lean' day by day. The Paper Control (Economy) Order 1944, came to us like a bolt from the blue. That order of the Central Government, as modified very recently, necessitates a reduction of sixty per cent. of the total number of the pages of our magazine. We, thus, regret that certain usual features have to be deleted in this number. Reduction of pages we hope, will not affect its popularity amongst the student-clientale. We are very sorry indeed, to refuse a good many articles this year, both Marathi and English, as our Parashuramian is fighting for its 'lebensraum'. We can picture the reader's anxiety to receive the issue in its usual size and 'full-blooded' form. Cheer you, Parashuramian, wish you a speedy recovery!

### College News:

The college opened on the 20th of June in lively spirits for the new academic year 1944-45. Professor B. D. Sattigiri, one of the senior life-members on the staff, gave an inaugural address, welcoming the new students as well as the old ones to the *Alma Mater* and impressing on their minds the need of a serious devotion to their studies particularly in the present discontents that are spread all over the globe. He also stressed the value and importance of how to "earn and learn". Prin. R. D. Karmarkar presided on the occasion.

#### Number and Results:

What appeared to us last year as a change—the morning working hours has become a normal feature, this year. We have as many as 1680 students studying in

the undergraduate and post-graduate classes. We recall our readers that last year the number was only 1350. The growing strength of our College demands an urgent satisfaction of many wants of our students, as for example, a special building for Physics Laboratory, good facilities for day and night library arrangement, more accommodation in Boys' and Ladies' Hostels etc. We can only assure our readers that the College authorities have always kept a vigile on the needs of the students, and in our post-war plans they will be satisfied. Until then, we ask our students to stand and wait and see. The results of the various University examinations are satisfactory. At the M.A. examination, Mr. S. Y. Limaye gets 1st class and the Sir Lawrence Jenkins Scholarship and Mrs. Shanta Shelke gets the N. C. Kelkar Prize in Marathi. At the B.A. the Khan Bahadur Dastur Prize is awarded to Mr. P.V. Patel and as many as five students get 1st class in different subjects. At the B.Sc., Mr. H. N. Shah gets 1st class with Distinction, and in all ten students get 1st class, out of whom, eight are from the Chemistry group. That speaks for the work that is being done in that department.

#### Additions to the Staff:

There are few additions to the staff. Miss Sindhu Gokhale, (M. A. class II) the recipient of Ellis Prize at the B. A. in 1942; Mr. S. Y. Limaye and Mr. R. M. Gokhale, M. A., LL. B., are appointed lecturers in English, Mathematics and Economics respectively. The last two lecturers are thorough Parashuramians. Messrs R.M. Marathe and N. V. Patankar are appointed part-time lecturers in English and Geography. Dr. G. R. Gogate, one of the few D. Sc.s in our Province, is appointed a professor of Chemistry. The addition of these members has certainly strengthened the respective departments. We wish them a brilliant career.

#### Our Fellows:

We welcome Messrs R. V. Modak, R. N. Gaidhani, P.V. Patel, S. V. Kale. H. K. Paranjpe and H. N. Shah as our Fellows, and heartily congratulate them on their distinction. The fellowships are a prize and recognition of the merits of our students. Such appointment raise their status from students to staff. Normally five fellowships are offered but we had to increase them by one this year. Mr. H. K, Paranjpe's case has to be treated specially for his distinction — first class Hons. in Economics for the first time in the history of our College. Mr. Modak is in charge of the Boy's Hostels, as Superintendent; Mr. Paranjpe, of the Gymkhana, as a General Secretary; and Mr. Kale, of the Parashuramian, as the Assistant Editor. Our fellows form a nice set of workers with a fair pledge for further activities.

#### "Learn and Earn":

A part of inaugural address had a topical interest and raised the problem for discussion: "Learn and Earn". Prof. Sattigiri admitted that the best arrangement is that a student should be a "whole-time" student, without any worries, and should devote all his energies to the 'education' he receives in the College; and this education includes not merely studies but even other cultural and liberal activities — the activities which are the salt of College Life. But if for financial reasons — on account of the poverty of the guardians or otherwise one has to serve and earn, one should not give up education, but should earn and learn. It is normally seen that such students whose

appetite for knowledge is thus whetted by the circumstances bring a seriousness which is lacking in those who go to College as a routine or are even 'sent' to the College by their guardians. Hence it may be said for this new class of students that they should seek the proper advice, whether they should merely get through and save a year or whether they should spend two years and get the class they deserve. No general advice can be adequate; yet the students forced to earn and learn should have self-respect, and plan their life with care, and make the most of their difficult circumstances. The present arrangements, when the College is held in the morning, have been thus a favourable phenomenon, and have opened the doors of the College to many. The danger of the situation is, however, in the case of the other students, who become slack when they find the atmosphere about them not properly keyed up. But it is too early for us to pronounce any judgment on the experiment, thus forced by circumstances. But on the whole, it promises to be better than one could have imagined from a speculative discussion of its dangers.

# Retirement and Resignation:

It is with mixed feelings that we refer to Prof. H. V. Tulpule's retirement from our College and incidentally from the S. P. Mandali. We feel an aching sense of separation, though we are pleased to note that after an unstinted service to the Mandali and the College for a period of twenty eight years, he is now free to enjoy his well-earned and well-deserved rest. His profound love for the Mandali and its institutions has been the most shining quality which has radiated his personality and it gives a chance to some to call him "S. P. Mandali-Complex". Even after his retirement, wherever and whenever we meet 'Haribhau' we feel, we are standing before a sturdy Champion of the Mandali and his beloved College. His is an example, worthy of an ideal.

Prof. Haribhau, the grand old man, took part in the varied activities of the College in different capacities. His profound sympathy and generosity of heart were unbounded. He has helped a great deal in shaping the careers of many a needy and struggling scholar. His sense of justice and love of truth have on many occasions stirred in him righteous indignation. But, his thundering expostulations soon gave way to words of sympathy and the culprit went away smiling. How highly his past and present students think of him was demonstrably shown in glowing tributes paid to him at a special function, when an address was presented to him under the presidentship of Rt. Hon. Sriniwas Sastri. Members of the staff also signalised their respect and love for him at a special tea party given, on the eve of his retirement.

We can only promise him that the torch of noble and worthy ideal which he has enkindled in our hearts will be kept burning and when our task is done, handed over to the next generation. His students and colleagues miss him very much and he too feels the change. We pray the Almighty to give Haribhau a long life of happiness and ease!

Professor V. P. Patwardhan—one of the life-members retired from the service after fulfilling his pledge. He served in the Mandali's institutions in different ways always doing credit to himself—as a professor of Logic and Philosophy for a long time in S. P. College, as the Head Master of the H. D. High School, Sholapur etc. He had a distinguished academic career and had he desired, he could have got a cosy Government job very easily. But he chose, voluntarily to wear the ribbon of poverty

for ever and to serve in a missionary spirit the Mandali and its institutions. It is the great work of these little men in the field of education, making greater sacrifices that accounts for the development of our institution. The history of the private educational institutions in Maharashtra, means the life-work of these noble souls that have gone down into history.

A farewell address was given to Prof. Patwardhan by his students—past and present, when glowing tributes were paid to him. We wish him a long and happy life in his period of retirement.

Prof. S. V. C. Aiya—one of the Lif-members resigned services in the beginning of the second term. Prior to his resignation, he was on study leave for two years. He was enrolled as a life-member of the Mandali in 1938. He had brilliant academic qualifications, both Indian and Foreign, and it was due to his untiring efforts that our School of Radio Physics and Electronics developed into its present stature and strength. His resignation is indeed a loss to our Radio School and it will take a long time to forget his associations with the Mandali. Once having thrown his lot with us, we thought he would not break the bond so soon. But we regret . . . . Destiny willed it otherwise! However, we wish him the best of luck in his 'research' job.

#### Revision of Scales:

The "Big" news of this year is the revision of scales of the Life-members and the Collegiate staff. Normally there is not much to say about such periodic revisions. But we feel that we ought to record our impressions on such an issue, that it may give others a clear perspective. For the last three years, our Mandali has, we are proud to note, adopted a very liberal policy—easily the most liberal of all institutions, in the payment of dearness allowance to all its members and servants. As the cost of living has, during the war time, gone considerably high, the old scales are naturally felt to be extremely inadequate. And it was also pointed out that in considering the larger interests of the college, the present generation should not be starved, and, the scales should be adequate enough to attract good men. Private educational institutions, which have to depend on their own resources, cannot afford to pay quite adequately; yet the consciousness that everything possible has been done, would always go a long way to keep men contented. Here in lies the moral triumph of the society. We, thus, entirely approve of this policy, and feel proud to record that other institutions are seriously considering how they should follow us.

## Achievements of Our Colleagues:

We congratulate very warmly our colleague, Dr. G. R. Gogate, on his splendid achievement of the D. Sc. Degree of our University. He is one of the few D. Sc's in our province and we are proud of his success. We are very happy to note that Prof. Bhide, Dr. Phalnikar and Dr. Miss Paranjape have turned out very valuable research work in our Chemical laboratory. As many as six papers of first rate importance have been published (as can be seen elsewhere) during the last year, and they have given our Maharaja Pratap Sinha Chemical Laboratory a very high place among the research laboratories in India.

Ź

Prof. N. A. Gore continues to be the Editor of the Poona Orientalist and under his care that journal has maintained its past traditions and popularity. We are glad that Prof. Gore has been elected a member of the All India P. E. N. Society.

We congratulate Principal Karmarkar on his being elected as a member of the Board of Studies in Sanskrit and also in Marathi. Of the latter Board he is the Chairman. We extend our congratulations also to Prof. Karve, and Dr. Watave on being co-opted as members of the Board of Studies in Zoology, and Marathi respectively, and to Prof. Deodhar on being co-opted as a member of the Board of Sports.

We note with pleasure that Prof. R. V. Oturkar, Dr. K. Gopalachari and Prof. S. G. Hulyalkar are recognised as Post-Graduate teachers for the M. A. Degree in Economics, History Group-A and C and Philosophy respectively.

It is learnt with pleasure that Prof. R. V. Oturkar attended the Seventh Political Science Conference held at Jaipur. Prof. V. G. Sahasrabudhe went to Delhi to attend the Indian Economic Conference. Dr. K. Gopalachari attended the Indian History Conference at Madras and read two papers—'The Akola Coins' and 'The Chezarla inscription,' and both of them were very well received by the scholars present. Dr. Watave attended the Sanskrit Conference held at Bijapur and took prominent part in it.

As we go to the press we learn with pleasure that Principal R. D. Karmarkar has been invited by the G. H. Q. Delhi, to work as a Civilian member on the Selection Board at Lonavla. We congratulate very warmly Principal Karmarkar on this distinction, which is not only personal but also an honour done to our College. Principal Karmarkar has gone on six months' leave and has joined his new duties from the 31st of January 1945. It is for the first time, since he accepted the Principalship of our College in 1933, that he has gone on long leave. It is but natural that we feel his absence very much. We wish him all success in his new appointment.

We are glad to note that during the leave period of Principal Karmarkar, Prof. J. N. Karve—our Vice-Principal, has been appointed Officiating Principal of our College by the Board of Life-members, and Prof. Sattigiri—Officiating Vice-Principal. We wish them success.

We sincerely thank Dr. G. S. Khair for his talk, to the members of the staff, on the Post-War Educational developments in India. The talk was followed by a delightful discussion and delicious tea.

#### Social Gathering:

The major event of the second term, which was somewhat sensational as it came after three years, was our 22nd Social Gathering. It was celebrated in the third week of December. We had a man of Principal D. G. Karve's calibre as the guest of honour on that occasion. He gave away the annual prizes of our Gymkhana and in his short and sound address, stressed the need of a healthy combination of 'work and play'. The whole Social came off smoothly and successfully under the guidance of Prof. S. G. Hulyalkar — the Chairman of the Gathering Managing Committee. Due to War conditions, a number of usual items had to be dropped from the programme which was spread over four days. Thus, the variety entertainments and the dramatic performances were the only important items of interest. In the former, there was really a variety and it was all entertainment, and the latter were much appre-

ciated by all present, leaving on their minds an impression of first rate qualities of "born actors".

It should be noted with pleasure that an innovation has been made to bring the students and members of the staff together in the management of various departments. Every secretary was helped and advised by a member of the staff. This team spirit worked very well and it promises a better understanding between the teachers and taught, on such occasions.

We incidently note with pleasure that our distinguished guest, Principal D. G. Karve, has been elected as the President of the Indian Economic Conference to be held at Lucknow in December 1945. We heartily congratulate him on this much coveted distinction, and wish him all success.

#### Around the U. O. T. C.:

The Annual camp was held this time at Moshi from 22nd October to 5th Novem. ber 1944. It came off successfully and our young 'soldiers' fared well both in sports and military exercises. We congratulate the Officers and Cadets of our plateons who took part in a special scheme of 'attack' entrusted to the 'C' Coy. H.E. the Governor of Bombay observed our two platoons in action right from start to finish and expressed his satisfaction.

Our college has at present two and a half platoons. It is high time that we were given a full company of three platoons, looking to a large number of students who are eager to have military training and yet, who have to be refused admission every year. We, therefore, earnestly request once again, our authorities and the C. O. of the 2nd Bombay Bn. Lt. Col. R. D. Karmarkar to make some move in the matter. May we hope to have a Company of our own, in the next year?

We congratulate very warmly Prof. S. K. Kulkarni on his receiving the Senior Grade Commission in the U. O. T. C. We also congratulate our officers, Lt. D. B. Ranade and Lt. U. K. Kanitkar on having successfully completed their special course of the higher military training at Mhow, and Captain G. N. Chapekar for having snatched away the Company and platoon efficiency trophies for his 'B' Coy.

## Inter Collegiate Sports:

The Inter-collegiate sports were the major events of the second term. In the cricket-festival, though our College XI were composed of veteran players with local repute, still they could not win the finals against the Wadia College XI. The tough fight between us and the Wadia College was most sensational, right from the beginning, and for three days most of the schools in Poona had to be closed as all the boys went out to the 'field' to see the game and in the end our glorious defeat. Cricket is, afterall, a game of chance and the luck prevailed upon our adversaries. Success went to them, and our boys also took their defeat most sportively. Good luck, next time, to all our cricketers.

We heartily welcome the inclusion of Messrs Shinde, Chandorkar and Rege in the team to represent Maharashtra in the cricket championship of India. We congratulate Messrs Shinde and Rege on their brilliant performance in two matches, that were played. Mr. Brahme has once again qualified himself as an undoubted champion in High Jump. This time he has broken the Poona Inter-collegiate record, by registering 5'-7" to his credit. The Volley-ball championship again goes to us and it has been monopolized by our College for the last so many years. We congratulate all our sportsmen on their distinction.

In the Ladies' sports, we are once again on the top, and we have thrills of joy — one, two, three and all. Most of the team and individual events have been all won by our lady students—of whom special mention may be made of Miss Shakuntala Patwardhan, Vimal Limaye, Deodhar Sisters, Malati Joshi, Madalasa Phatak, Leela Joshi etc. The general championship goes to our College for the fourth year in succession—indeed, a most covetable distinction—and the individual championship goes to Miss Shankuntala Patwardhan. We heartily congratulate all our lady students on their wonderful achievements in sports, which have brought honour to our College. We have no doubt that these 'mile-stones' will go a long way to establish a healthy tradition in our college.

#### Post-War Education:

The last year would be regarded as a land-mark in the history of Education in India for the publication of Sargent Report on post-war educational developments. It is a comprehensive and courageous effort to establish a national system of education in India-national, in the entire connotation of the term, so as to enable the Indians "to lead full, free and happy lives." The scheme is spread over a period of more than 40 years and is going to cost several crores of Rupees. When the scheme is fully worked out, as envisaged in the report, it would place India on an equal footing with other civilised countries. Considering the cost and the period, we honestly believe that the scheme appears to be ideal rather than practicable. Inspite of its drawback, it is praiseworthy in its conception and comprehensiveness. That part of the report, which deals with the University education, recommends the abolition of the Intermediate Course in the College and also the four-year Degree-course as at present. This means a complete transfer of the former to the High Schools and the latter will be only a three years' Degree-course after Matriculation. But the Vice-Chancellor of our University has warned us in his convocation address (Feb. 1944) that it would be a mistake to abolish the Intermediate Examination. It is necessary "as a stepping-off ground for those who wish to take up one of the professional courses."

We are glad to note that the present defects of our University education are boldly stated and to some extent provision is made to get over them. On the whole, the report deserves a very serious consideration by all concerned.

## Frankly Speaking:

Social Gatherings in general, without any reference to our recent Gathering, call for a remark or two. It is our firm conviction that a Social Gathering with more than thousand students becomes a nuisance, as most of the elected secretaries are generally inexperienced, if experienced, they have, more often than not, false notions of their rights, and a good many students naturally behave on such occasions like a mob. However, the difficulties can only be overcome, provided that the students in general

cooperate with the authorities. Sometimes, the G. M. C. is a house divided against itself, each group threatening the other. At other times, even the whole 'house' threatens the authorities. On the whole the Gathering results in creating an atmosphere charged with hatred, anger and disrespect for any authority. In short, it is a tale "made" by an idiot full of sound and fury.

Do these so-called 'Social' gatherings serve any useful purpose, except that they give a free scope to some, to ventilate their, otherwise, 'suppressed' desires which are called 'complexes' in modern psychology? A chance, is thus given to many to go 'back to nature'. We honestly think that nothing is served by them. Neither the students are pleased, nor the authorities, for, what is now celebrated as Gathering is a mob demonstration or a party warfare. It fails, in its ostensible purpose of creating a life of harmony, jollity, gaiety and merry-making amongst the students. Once a Committee is formed, the members should really pull together as one team. But, the idea of unity or even the higher interests of the College fail to appeal to these 'leaders'. Against this, it may be maintained that do not such occasions give the students, a training in their civic life? Are they not required, in later life, to exercise their rights: or are they not allowed to control large public funds etc.? Yes, but it is a bad psychology which states that students learn because they are given opportunities. They can do so if they mean to learn and not because opportunities are offered to them. We conclude, that the institution of Gathering has outgrown its utility and sooner the money, time and energy spent on it, are diverted to more useful channels the better. We only hope that the College authorities should be firm on the point that there should be no Gathering at all until the present system of management is changed or unless there is a change in the Student-world. If this is done, the general tone of the College will be immensely improved.

If no Gathering, what next? Is it desirable, in any degree, that the students should be deprived of the social life in a College? Are they to lead only one life—the life of work? No, certainly not. The spirit of Socials, enjoyment and merry making we do not propose to 'kill.' It can find its vent in the 'class gatherings', group picnics or hiking trips etc., all of which being managed on a small scale, can be celebrated in proper and dignified social 'spirit'. We are violently in favour of such activities. This year we appreciated very much the Social Gatherings of the Inter Arts 'B' division. History and Economics group Philosophy Association, World History group etc.—where there was only one voice one spirit and all enjoyment of all. The authorities would be proud to encourage such types of functions for they ensure the social harmony and dignity of the College. We conclude with a sanguine hope, that the mass Socials will be replaced by the class or group ones, in the times to come.

#### An Earnest Appeal:

We feel like making an appeal to our students, like our predecessor, that when they pass their respective examinations, they should kindly present their books to our College Library for the use of the succeeding batches. We would particularly welcome, such books of a permanent nature as those in Logic, World History, Geography Mathematics, Civics, Physics, Chemistry etc. More often than not, such books are either given to their friends or they are lying idle at home. If such books are presen-

ted to the Study Room they would be made use of to the utmost by all. They would also satisfy the urgent needs of the poor students who form a bulk of our College.

We feel certain that our devoted students would respond to our appeal. Donations in the form of books will be accepted with thanks, by our Library.

#### Visitors to the College:

Many distinguished persons paid a visit to our College. The Rt. Hon. Dr. B. R. Ambedkar showed much interest in our Library and also in our Mimamsa Vidyalaya. Prof. Ranganathan, of the Madras University Library, gave us a delightful talk on Library facilities in the East and West. Seth Ramniwas Ramanarain Ruia and Seth Ramdas Anandilal Podar—the Vice-presidents of the S. P. Mandali—were taken round the premises of our College by Principal R. D. Karmarkar during their brief and first visit to our College since their associations with the Mandali. We are grateful to all our guests for having expressed satisfaction for the smooth work and progress of our College.

#### Never More Will Be:

\*

We are sorry to record the sad death of Sir Prafulla Chandra Ray at the ripe age of 83. His death removes from our country one of the illustrious sons of India. He was a celebrated scientist and a pioneer of chemical industry in India. His monumental work is to be found in the present Bengal Chemical and Pharmaceutical Works. He was an educationist of the first order, a social reformer, a philanthropist and a patriot. Many educational institutions in Bengal and poor students, owed their existence to his munificence and charities. We conclude in the words of Mahatmaji that "His spartan simplicity was a pattern for all but more especially for the student world." His revered memory will, no doubt, immortalize the mortal Sir. May the departed soul rest in peace!

Coming nearer home, we are much pained to note the sad demise of Mr. 'Hirakaka' Gandhi of Sholapur—one of our patrons and donors. Our H. D. High School at Sholapur is a monument of his generous donation of Rs. 27000. He had great love for education and took active interest in the progress of the S. P. Mandali. His departure is a great loss to our Mandali and in particular to H. D. High School. May his soul rest in quietude.

Death laid its icy hand on one of our devoted lady students, Miss Kusum Wagh and took one more toll in her. Her friends and parents mourn over her loss, at a premature age. To perpetuate her memory, her loving father donated to the College a small sum of Rs. 135 to be given to a poor and deserving lady student for her College fees; and also a sum of Rs. 25 as a prize to a Lady student standing first in Marathi voluntary. We offer our hearty condolences to the bereaved family and pray for tranquility of the quitted soul in its unknown region that crosses the Bar.

2

#### Old Boy's Corner

We congratulate Mr. G. K. Kulkarni on his being appointed as one of the popular ministers in the executive Council of the Sangli State. We record this fact with pleasure as he is one of our devoted past students. We wish him all success and hope he will ably serve the Prince and the people whose confidence he commands.

We offer our hearty congratulations to Mr. D. P. Joshi and Dr. M. N. Natu—our past *alumni*, on their having successfully completed 25 years' social service in the Boy-scout movement in Maharashtra. We wish them a long life and success in their 'Mission'

ş,

\*

Sy Halyalkan

#### Prizes to Contributors:

Three prizes of Rs. 5/- each were awarded to the following students for their best articles in this *issue*:—(1) Miss Sushi Patel (F. Y. Sc.) (2) Mr. L. N. Gokhale, (Sr. B. A.) and (3) Mr. Ugale, (F. Y. Arts).

#### Thanks:

We thank all the members of the Editorial Committee and our colleagues without whose co-operation, help and guidance this *number* would not have seen the light of the day.

15-2-45

"DEATH OF A HERO"

By-K. R. SHIRWADKAR, (INTER. ARTS 'A'). Sleeps he here! be silent comrades, Who fought on this field and was killed: Who tried not for triumphs, nor heroic deed, Nor was a warrior, had no ambition indeed! Greatness and glory he denied through his life, Obscurity preferred and rejected the light. But when Humanity was stabbed, rushed from the dark, When truth was suppressed took a desperate dart. Sweet infants he left; his darling with tears. His family frustrated; faded were the flowers. Like an insulted lion he fought in the field: Like a desperate tiger—never to yield. Well did his duty whilst bleeding was the breast; Ceased not his sword till Death gave him rest. Unseen and unsung sleeps he here, Though no man or woman will stop and wait. "The sparrow has fell-'our history may gibe But "Death of the hero," let me describe.

#### Publications of the Members of Staff:

Prof. N. A. Gore has edited the following books:—(1) 'Rjulaghvī of Pūrnasarasvatī', (Poona Oriental Series no. 83) published by Oriental Book Agency, Poona 1943. (2) 'Āryāśataka of Appaya Dīkṣita'—with an Introduction, a Sanskrit com. of Dr. V. Raghavan and an Index, published by Prof. N. A. Gore, Poona, 1944. (3) 'Svapnavāsavadatta of Bhāsa', published by Good Companions, Baroda, 1944. He has also written the following papers:—(1) 'One of the oldest Mss. of the Padyāvali of Rūpagosvāmin', published in Prācyavānī, Vol I no. 2. Calcutta, April, 1944. (2) 'On the Āryāṣataka of Appaya Dīkṣita', published in the 'Poona Orientalist' Vol. VIII nos. 3 and 4, Poona, 1943. (3) 'The author in India', published in 'The Indian P. E. N.' December 1944.

Dr. Miss Paranjpe, Dr. Phalnikar, Prof. Bhide and Prof. K. S. Nargund have jointly published the following papers:—(1) 'Synthesis of Cantharidine and Desoxy-cantharidine', published in the proceedings of the Indian Academy of Sciences, 1944, 19, 385. (2) 'Synthesis of Compounds related to Santonin'. published in the 'proceedings of the Indian Academy of Sciences, 1944, 19, 381. (3) Synthesis of Lactone of 3 methoxy-2 Hydroxy cyclohexyl acetic acid' published in the 'Journal of the University of Bombay' XIII, Part 3, 1944. (4) 'Invitro observation on the anthelmintic acid of some synthetic Lactone and Compounds allied to santonin'-published in the 'Journal of the Indian Medical Association' January 1945, XIV 65. (5) Dr. Phalnikar and Prof. Bhide have published a paper in 'Heat Polylmerigation of oils' in the 'Journal of Indian Chemical Society', 21, 313, 1944. (6) And lastly, Dr. Phalnikar and M. M. Shah have published an article, 'Synthetical Anthelmintics Part X Synthesis of Lactones analogous to Angelica Lactones' in the Journal of the University of Bombay' XIII, Part 3, 20, 1944. A new plant larvicide from Akalkara to be used in Malaria control has been patented by Prof. Bhide, Dr. Pendse and Dr. Gokhale. Dr. N. L. Phalnikar was elected an Associate of the Royal Institute of Chemistry, England.

#### **OUR EXAMINATION RESULTS**

|  | •   | Number<br>appeared                                      | First<br>class | Second<br>class                                | Pass<br>class                                       | Total  |  |
|--|-----|---|----------------|--|---|--|--|
| M. A M. Sc B. A B. Sc. (Principal) B. Sc. (Subsidiary) Inter Arts Inter Science F. Y. Arts F. Y. Science | ••• | 15<br>3<br>124<br>90<br>125<br>268<br>179<br>228<br>221 | 1 5 10 3 10 23 | 3<br>1<br>25<br>43<br><br>26<br>19<br>63<br>42 | 8<br>1<br>77<br>30<br>102<br>113<br>58<br>133<br>92 | 13<br>2<br>107<br>83<br>102<br>139<br>80<br>206<br>157 |  |

#### THE CONCEPTION OF DHARMA

By-Prof. A. G. JAVADEKAR, M. A.

The human mind has conceived nothing more comprehensive as well as subtle than what this monosyllabic word dharma stands for. It is the object of this essay briefly to elucidate the conception of dharma.

Dharma is derived from dhri which variously means to hold, to sustain, to exist, to preserve, to support, to restrain, to assign and to owe. All these meanings are germane for the conception of dharma. Dharma is that which helps to hold or preserve the whole creation, including humanity. It is that which makes the very existence possible. It is that which sustains and supports by restraining and assigning some laws. All that is owes its existence to it. And in order to be, everything is under the obligation of dharma.

But what it is to be or to exist? What constitutes existence? There is no meaning in mere being as such. To be is to be active. That really is which does; and it does what it is capable of, and is meant for. That truly exists which is capable of growth, and does actually grow. To be, then, is to do, to grow, to evolve according to the law of one's own nature. Dharma, construed in this light, means so to exist as would bring forth the latent potentialities of anything according to the law of its own nature. Any thing or any action that inhibits this process of evolution is contrary to dharma.

But what is the nature of anything? The nature of a thing is revealed in what a thing is capable of becoming. A thing cannot become anything if it was not in its nature to become that. It cannot evolve in the absence of that quality in its constitution. There is not a single thing in this manifest universe which is too poor to grow even in a meagre manner.

Whatever view we may accept of the evolution of the astronomical universe, there is no doubt that it has its own laws of development. An absolutely static existence is surely inconceivable. Mountains appear to be static. But evidently the whole physical Nature, apart from its imperceptible yet certain changes, grows at least in time. It becomes aged, with the consequence that a present moment is a resume of the infinite past. None can question the growth of vegetable kingdom. So too the evolution of animal species has become an old story.

When we come to the nature of human existence, the idea of evolution is far more significant. Being on the highest rung of the ladder of evolution, his nature has become very complex. On the plane of body he is identical with the whole of physical existence. On the plane of life, he is identical with the whole of biological existence. On the plane of mind, he is identical with the whole of humanity. On the plane of spirit, he is truly himself, and is thus identical with the whole of Reality. These planes are such that the higher

includes the lower. The lower plane is also a means to the higher. Biological existence is not possible without the physical, mental without the biological, and spiritual without the mental. For man, then, to be truly himself is to be spiritual over and above the lower levels.

Such an existence is the privilege of man, not only because he stands highest, but specially because he is conscious of what he is. And "man partly is and wholly hopes to be." That is, he is what he is capable of becoming. What he hopes to be, looks after and pines for is an index to his real nature. With consciousness comes an obligation, the conception of which is not possible on the lower levels. He may be the resume' of the past, but unlike animals and the merely corporeal, he is conscious of this present as well as the future that infinitely stretches before him and is rooted within him.

Now being conscious of himself with his infinite potentialities, he is to act in such a manner as befits his total self including the four-fold aspects. So to act is to follow dharma, not otherwise. He must make a study of this fourfold self with a view to employ his knowledge for the sake of his spiritual development in which consists the significance of his true self. He must understand the laws sustaining the physical nature which is the lowest aspect of his total self. These laws are revealed in Physics, Chemistry, Mineralogy, Agriculture, Meteorology, Engineering, Medicine etc. He must understand the laws sustaining the biological existence which is the second aspect of his total self. These laws are revealed in Physiology, Hygiene, Genetics, Ebryology, Eugenics, Neurology, Botany, Zoology, Anthropology, Dietetics etc. He must understand the laws sustaining the mental existence which forms the third aspect of his total self. These laws are revealed in Psychology, Sociology, Politics, Economics, History, Education, Logic, Ethics, Aesthetics etc. Finally he must understand the laws of spiritual existence which forms the highest aspect of his total self, and with which he is truly identical. These laws are revealed in theology, mysticism, yogic psychology, etc.

It is obvious that every individual cannot become conversant with the details of all these sciences. But it is incumbent upon man's nature that he must so live as to make a conscious progress in the direction of the realisation of his spiritual self through the knowledge of his total self. For this he may not know the details of these sciences. He is directly concerned with the final results of these sciences at a given time. These enter into his whole life. It is for philosophy to systematise the final findings of these sciences with a view that these may be put to use by each individual for the sake of progress. Philosophy, in short, is wisdom of the world. Dharma is, then, a wisdom put to action. Man should so act as to be consistent with the injunctions of philosophy. In line with physical injunctions one should endeavour to become physically perfect. But mere physical perfection or efficiency makes man a machine. And yet one who is not even physically efficient, one who lingers and idles, is as good as a stone. A stone, no doubt, grows, but only in time; and likewise a man grows temporally aged, remains temporarily so and at last, unlike the stone, dies. In line with biological injunctions one should endeavour to become biologically perfect i. e. full of life,

vigour and strength. He should take scientific exercise, scientific food and prevent himself from diseases. One who does not take exercise, control his palate, abstain from keeping late hours and degenerating habits is acting inconsistently to dharma. But here too mere physiological and hygienic perfection would make man an animal like a lion or an elephant at the best. One, who is not even physiologically perfect, is no better than an amoeba if not a pig or a sheep. In line with psychological injunctions one should endeavour along with the whole humanity to become humanly, i. e. socially and morally perfect. He should try to achieve economic and political order which would enable him and the whole society, to progress peacefully in the direction of higher values of rational existence viz. Truth, Beauty and Good That social life of man which hinders all such progress is inconsistent with dharma. But even here mere social or moral perfection would produce at the best a Socrates, a Newton or a Milton. One who is not even humanly perfect is at the best an economic or a political animal, but an animal after all. He is a human biped with one foot balanced in the animal pan, and does not totally fall down only because his another foot is in the rational pan compensating that fall. Man is what he is capable of becoming. He can become more than man, superman, God. Man is not truly himself so long as he fails to become superman. This is the province of what is ordinarily called religion. Here man attempts to take an immediate and immense leap into the infinite and spiritual ocean of peace and bliss, and so to become indetical with the Ultimate Reality or Brahman.

In brief, to act up to dharma is to act up to the laws of physical efficiency which is a means to physiological perfection, which, on its part, is made a means to moral perfection, which again, in its turn, is but a means to spiritual perfection. Dharma is thus, far more comprehensive than religion. Dharma is at once an individual and universal matter, religion is a part of dharma in its individual and spiritual aspect. Dharma, again, is wider than morality, in that the former is universal and individual while the latter is essentially social. Dharma is more comprehensive than even the metaphysics of Brahman or the Ultimate Reality; for while the latter deals with absolute reality only, the former wants it as an ideal to be spiritually realised by means of the laws of apparent phenomenal existence. In such a comprehensiveness is the index of its subtlety. No human action bodily, verbal or mental – however subtle in itself is free from the implication of dharma. In fact, man would be preserved if he preserves dharma.

#### ON POSTMAN

By-Miss Sushi Patel, (F. Y. Science.)

Next to getting letters yourself, nothing could be funnier than to bring letters to others. That is the Postman's office and his privilege. Tired with the sad task of reading interminable books, my heart goes out to him in a long-

ing for mild adventure, as scarlet-turbaned and with stick in hand he passes before my door on his daily rounds through the winding streets of the city. If I were to start life on my own, I feel I could begin as a postman and keep one a long time.

For look at it—he comes like the messenger of Fate delivering joy and pain, good news and bad with a calm serenity. Nothing is too great or too small for him. With a perfect unconcern he will deliver to you the 'notice' of a desperate creditor, the invitation to a marriage feast or the grateful acknowledgment of a trifling present. You are expecting a money-order, you predict that you would get it at ten o'clock and at the hour there appears the brown uniform and the red turban and the good old pen sticking out over the right ear—rusty and ink-stained. You feel a sense of personal gratitude. Are you expecting a love letter? There he is again—Cupid's messenger, O, sweet messenger of love, kindliest of men on earth! Perhaps there is no statistics of the ages which postman attains, but if blessings could prolong a man's life. surely the blessings of separated lovers whom a post-man reunites in a bond of letters, must ensure him a long lease. How soon he knows about it all! The address written in a suspiciously feminine hand and the same hand repeat. ed in your letters with a definite regularity, and he can put two and two together. He does not need to notice the suppressed excitement of your face as one day he chances to give you the letter personally. He knows about it, knows that you are in love, and thanks to the post-mark that your beloved lies at Bombay and concludes that the letter has led you to a paradise of bliss.

For these and many such things in your life there are clues for him to 'infer from, so that however coy or secretive you appear to others, there is at least one mysterious being who knows a good few things about you. And not about you only, he knows about me too, and about a dozen others who live within his beat. This is the 'romance' of his life.

Now there are two ways of delivering letters; the old and the picturesque one, generally practised in India when the post-man comes and gives a call and delivers the letter personally and the modern, the prosaic and the unobtrusive way in which you either cut a hole in your door, for letters to be dropped in, or hang a miniature pillar box in the entrance to serve as a receptacle for your correspondence. In the latter case the human touch is lost. This is the accepted method in Europe. The postmen of the West, therefore are less romantic.

Apart from this exceptional situation all else is full of fun and adventure. The post-man gets up early in the morning, puts on his uniform, trusses his puttees like a Field-Marshal, slings the bag across his shoulder, saunters out to the city post office to equip himself with a rich harvest of letters and parcels and then starts on his regular mission of delivering messages. And in this way until mid-day, when his leather case gets empty, now to be employed for purposes for which it was never intended. He goes to the market and stuffs it with fresh garlic to season his meals and a few guava for his children's delight. This would conclude the day's work unless a spot more

was to be done in the afternoon. In the evening he comes out in civilian clothes and I have never seen a more damaging change in my life. This imposing and be-putted man of morning, who could almost be said to have worn the livery of Fate, now appears lean and shrunken, a mere shadow of his former self. Nevertheless it is consoling to know that the next morning will restore him to his glory again.

This together with gratuities on festive occasions from those he has so imperatively served roughly represents the life of a postman in the city.

All this is very romantic and perfectly true; only, alas, it is not the whole truth. It does not say, for instance, what the post man himself thinks of the job as he comes back home at mid-day having weathered the dusty and searching winds of June. and terrific downpour of July in places like Bombay.

#### FROM GUNS TO PLOUGHSHARES

BY—HINDUMAL SHAH, (Sr. B. A.)

War economy does note silently make way for the peace pattern. The transition will be a painful and long drawn-out process. It is not simply a matter of turning the makers and users of guns into producers of food and ploughshares. The entire machinery, now used for producing war materials, will have to be switched on to the manufacture of goods for civilian needs. There will also be the problem of demobilization of the personnel engaged in military and civilian war work and of capital equipment. The transitional period will also raise the possibility of cyclical fluctuations of price and productive capacity. At the termination of hostilities the inflationary forces that are kept in check during the war will result in a price boom. Several countries, will find themselves crippled in respect of capital and raw material and the process of re-equipment and rehabilitation will take a considerable time. On the other hand the war savings will be largely converted into current income. the deferred pay and the demobilization bonuses would also help in swelling the purchasing power of a majority of the people. This will result in the rush of a demand on the part of the people for instrumental goods of all kinds. for repair and renewal of machinery and for reconstruction of buildings. The supply of these goods however will not be sufficient to cope up with the heavy rush in demand. In the consumption trades also, people will try to regain their pre-war level of real consumption. The eagerness of the dealers to build up peace-time norm of the stock of goods will further increase the demand. Here also the supplies in consumption goods would fall short of the heavy demand. The result of all this would be a jumping up of price levels above their war time ceiling.

Boom conditions will thus begin to set in both the consumption and instrumental trades. Once allowed, they will feed on each other until at last they will envelop the entire economy. If inflation takes place, the

consequential danger of a price collapse and depression would have to be reckoned with. The experience of the last post-war period amply bears out this possibility. The foregoing problem would raise the issue regarding decontrol. It will be necessary to retain some of the economic controls in the transition period for it is justly feared that immediate decontrol will fan the inflationary potentialities and render the consequential collapse inevitable.

The character of the transition period in India is likely to be radically different from that of the industrial countries of the West. In India though there will be an enormous backlog of demand at the end of war, it is very unlikely to be backed up by an adequate purchasing power. The large majority of subsistence farmers along with the agricultural labourers gained almost nothing from the inflationary rise in prices. The same can be said of industrial labour. Even the inflationary profits that a small class will accrue are not likely to be piled up because of the lack of strict economic controls, the proverbial habits of improvident spending of our peasants. The large funds locked up in precious metals will lose much of their value with the almost certain crash in the prices of gold and silver at the end of the war. The traders and speculators, though they will be in a position to satisfy their pent up demands, have not any such demand. There are rigid limitations upon the 'effectiveness' of the pent-up demand of the industrialists as the volume of foreign exchange (necessary for buying instrumental goods) arising out of current trade will be only small. Coming to the character of the Indian money market, its prospect also is one of continued depression. Again the demand for Indian raw materials is not likely to be heavy for a long time after the war ends.

In these circumstances the prospect of a fall in the prices of agricultural goods and the consequent fall in the incomes of the peasants can now be taken as fairly established. The result will be a slackening of demand for industrial goods which, if allowed to develop, will mean a severe depression. The state of the rupee sterling exchange is likely to aggravate this tendency towards a depression. The development is likely to be strengthened and accentuated by the emergence of depressed areas, a result of the termination of war contracts and the closing down of a large number of Government factories and by the demobilization of the enormously expanded Indian army.

To avoid this undesirable development the policy of the transition period must aim at achieving a 'Synchronization of the unwinding of our war economy and the unfolding of the Government's plan for expenditure.' Agricultural prices shall have to be stabilized to prevent a collapse with the aid of existing controls. The present control measures must be continued even after the war. The monetary policy, to be adopted must be one of controlled deflation and the fiscal policy one of high taxation and active borrowing. The present level of economic activity must be maintained with a gradually decreasing scale of state expenditure. The problem will be one of division and of the sealing down of cost structure and the immediate policy, before the war ends, shall have to be one of avoiding inflation and of the tightening and integrating of all economic controls. A revision

of the economic system to peace time requirements will 'entail friction, loss of time and loss of income.' Suitable jobs must be found for all the demobilized men at the end of the war. A highly organised system of unemployment Insurance (as the one recently advocated by Prof. B. P. Adarkar) will have to be instituted to safeguard the interests of the disengaged and underengaged war earners. It must be stressed that no state will succeed in finding solutions by purely independent actions. The concerted actions of all the powers – big and small are necessary for an allout recovery from the ravages of war. Until the sword of Damocles hangs over the nations of the world, we cannot hope for more than brief periods of prosperity.

But any amount of preparation for peace is bound to be futile unless we know the nature of the peace we are going to face. Recent events - if they are any indication of these to come-have left us disappointed and disillusioned. Bretonwoods has not even given us cold comfort. The sterling assets - the fruits we have amassed after terrible suffering, starvation, and death - have only a remote prospect of attaining multilateral convertibility in the near future. The cardinal problem will be to see that the vested interests do not have their way. They are casting their nets wide, starting new companies, covering a wide range of different lines and learning to master the technique of manufacturing everything-including public opinion through syndicated process. Outlook of this country is dark owing to the insecurity of our political feature. Our position is less hopeful but we are, to use Wilkie's phrase, living in our world and it is possible that even in this country the transition of war to peace may bring us into line with march of events all over the world i. e., it may become a creative phase in our economic life and release forces which will in earnest aim at raising the standard of living of our people in the real sense, their standard of life.

#### TWO DREAMS

By SHARADKUMAR, R. DUNAKHE (INTER. ARTS A).
"Dream by dream shot through her eyes and each
Out shone the last that lightened."

How very unexpectedly was I going to experience the truth lying in those marvellous lines of Swinburne, as I leisurely drank in to my heart's content, the beauty of the evening scenery in some distant village in Konkan. The huge mass of water that lay stretched before me presented a scene of unique grandeur and sublimity. The hills that surrounded me gloried with a warm violet tint as through fairies were lighting tiny bonfires on their summits. The tiny waves of the sea gently touched my feet as if they thought me some holy saint. Even the trees seemed to have lost themselves in the sublime art of nature—so very quiet they stood. Here and there the figure of some man would be seen against the background of the towering blue, thus enlivening the picture of nature. The whole scene might well have passed as the much-sought-after-dream of some imaginative poet. And there I sat, a solitary observer, a statue, nay—a part of the very picture.

And then suddenly the calmness of the whole place was broken by a voice that rippled on in a stream of melody. The wind abruptly stood still and the churping birds lowered their twitterings. I looked here and there, but, to my utter amazement, the unknown vocalist was nowhere to be seen. What was this then? Was it some kind of witchery? The link of my thoughts was suddenly broken as once more the hidden magician of music charmed the whole atmosphere with those sweet and enchanting notes, as if to break the earthly bonds of my soul and to lift it up to some unknown

ethereal region. The song ended. It was immediately followed by a silverly laugh—all innocent and child-like. It certainly was the laugh of the unknown singer at my bewilderment. The whole mystic atmosphere became unbearable for me. And then once again I received a pleasant shock. For, rising on the surface of the sea, was a beautiful fairy without stretched wings, on whose lips there played a mischievous smile. The very next instant and she was up in the air, driving her way towards me. The unexpectedness of the whole situation had considerably bewildered me and the approach of a fairy towards me stocked me to death. The fairy seemed to enjoy my agitation for alighting with a princely gait before me, she spoke in a musical voice.

"O mortal being, I intend to show you today my little kingdom. Are you willing to accompany me?"

She waited not for my assent, and took my silence as the very positive answer of her question. Immediately I know not how, I was lightly lifted up in the air by some invisible force. With the fairy queen guiding me I followed her through the air, and through the sea, to the little kingdom of hers of which she was the supreme ruler.

Once at the bottom of the sea, we halted for a while. A little later we started on our delightful journey. All the roads were constructed of precious gems and the houses were carved out of big shells. The fairy-queen walked by my side and enthusiastically introduced me to every nook and corner of her little capital. Wherever I glanced, I saw nothing but sunshine and laughter. Not a single soul did I see that displayed on its countenance, anxious thoughts or sorrowful ideas. Automatically I could not but think of the huge world of mine, where laughing is regarded as a great sin. My thoughts might have indirectly found their reflection on my face, for turning to me, she spoke in that same musical voice of hers—

"I know what you are thinking now. You are, I am pretty certain, surprised to see my subjects in such a jovial state of mood. But listen to me, O mortal being, laughing is an essential factor in our lives. Teach thy brethren how to laugh and then their foes will take to their heels!

I simply stared at her! I could not believe that a beautiful form like hers should also be capable of housing such brilliant thoughts in her head. But I was to see many more, during the little time that I was destined to spend with her.

Her palace was constructed of a huge saphire and even though it was now night-time, it needed no lamps. Once outside the palace and it appeared a huge pyramid of fire, simply to be appreciated with astonishing eyes. What astonished me more, was the lack of servants which this royal palace experienced. Not a single soul could be found washing the dishes or dusting the furniture. The queen herself attended to all my needs. She seemed to understand my surprising glances in every direction, because, once more, she said to me.

"I know that you are searching for servants. But servants are there in thy kingdom, where envy, jealousy, disease and fear reign. My kingdom needs no servants. Everybody is his own servant and everybody is his own master."

What a noble piece of advice, I then received!

She then took me to their temple where they believed that a sinful person could never force an entrance. My heart throbbed rapidly with some unknown fear. I shrunk back. But then the queen was accompanying me and it would have been looked a bit awkward, if, I, her honoured guest, had asked her to drop the idea. With a weighty mind I accompanied her. No sooner did I enter in the temple of their Divine One than a miracle happened,

Some invisible force seemed to pull me back and a kind of mist danced before my eyes. I lost my senses. Everything became dark and fierce in nature.

And there I was, lying half-awake on my own bed, with 'Thelma' lying near by. Neither had I been in Konkan nor had I been in the beautiful king dom of the fairies. Both were pleasant dreams. I laughed, took once more that great Romance—'Thelma'—and again read those two lines.

"Dream by dream shot through her eyes and each Outshone the last that lightened."

#### GYMKHANA NOTES

The G. M. C. consisted of the following members, representing the departments shown against their names:—(1) Prof. D. B. Deodhar (Chairman), (2) Mr. H. K. Paranjape (General Secretary), (3) Mr. M. G. Datar (Cricket), (4) Mr. V. K. Page (Indian Games), (5) Mr. Rege (Ball Games), (6) Mr. S. G. Shinde (Hockey), (7) Mr. V. G. Pundalik (Debating Union), (8) Mr. A. G. Athalye (L. T. M. Library), (9) Mr. P. N. Gadre (Students' Library), (10) Mr. D. N. Godse (Minor Games), (11) Miss Yamu Chitale (Ladies Department). The following is the brief report of the working of the various departments:—

1 Cricket:—In the Northcote Shield matches we won the first round against the Engineering College but lost the semi-final to the N. W. College, after a tense fight. Three of our players Mr. Shinde, Mr. Chandorkar and Mr. Rege had the honour to represent the Maharashtra side in the Ranji Trophy matches. Messrs Rege and Shinde deserve special mention for their

splendid achievements there.

- 2 Indian Games:—Mr. Brahme deserves a special mention, as he outdid his last year's achievement and broke the Poona I. C. record for high jump by registering to his credit 5'7". Messrs Deshpande, Kolhatkar and Shinde are to be congratulated for their success in wrestling, and Mr. Pendharkar for his polevault. Mr. V. V. Deshpande won the individual championship in the College sports and Mr. A. G. Vartak stood runner-up.
- 3 Ball Games:—Our basket-ball team gave a very good account of itself though it lost the match with the Fergusson College after a tense fight. The Volley-ball championship has been, as it were, monopolised by our College. We won it this year also.

Hockey:—The department worked well throughout the year.

- 5 Debating Union:—This year, the Union worked quite well. Many discussions and debates were arranged, the most notable being:—(i) 'Scientific and Technical Education is the need of the hour.' (ii) पाकिसान and (iii) गाँचीवाद. Thanks are due to Mr. S. L. Karandikar, Prof. Ranganathan, Dr. P. G. Sahasrabudhe and Mr. Gopinath Talavalkar for their valuable lectures. Two of our students—Messrs Pundalik and Pai—were sent for the Inter-University Debating Competitions held at Delhi.
- 6 L. T. M. and Students' Library:—The 'Tilak Day' was celebrated, as usual, on the 1st of August. The speciality of the function lay in our distinguished guest, Dr. Shyamaprasad Mukerjee, who gave a thoughtful and brilliant address. Many valuable additions were made to both the libraries. Books were issued even on Sundays and in Diwali and Christmas holidays.
- 7 Minor Games:—The department worked right from the beginning of the year. Messrs Kanetkar, A. G. Vartak and Purandare deserve congratulations for their success in Inter-Collegiate Boxing. Many students and members of staff participated in the Badminton tournaments of the College.
- 8 Ladies' Department The department has to be specially congratulated, as they have won great honours in the Inter-Collegiate sports. The



S. Y. Limaye, (M. A.) Sir Lawrence Jenkins Scholarship at the M. A. 1944.





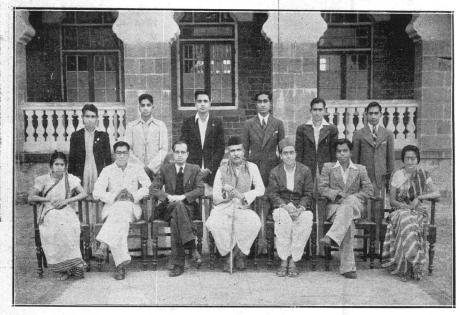
P. V. Patel, B. A. (Hons.) Khan Bahadur F. M. Dastur Prize.

#### Miss Shakuntala Patwardhan Individul Champion



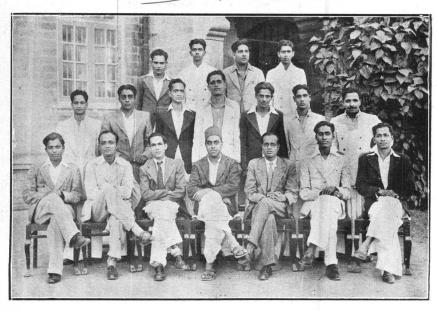
Poona Inter-Collegiate-Ladies' Sports ( 1944-45 )

# Gathering Managing Committee. (1944-45)



In Chairs: Miss Shakuntala Patwardhan; Mr. H.K. Paranjpe; Prof. S. G. Hulyalkar (Chairman); Principal R. D. Karmarkar; Vice-Principal J. N. Karve; Mr. Pawaskar; Miss S. Deshpande. Standing: Mr. Gadre; Mr. Parande; Mr. Datar; Mr. Mane; Mr. Mahajan; Mr. Ghatpande.

# -: 'वंदेभारतम् ' मध्यें भूमिका करणारे विद्यार्थी :-



REPORTS 21

Ladies won the General Championship for the fourth successive year. Miss Shakuntala Patwardhan won the individual championship. We came with flying colours both in team-events and individual events. All our players deserve congratulations. Special mention may be made of Deodhar Sisters, Vimal Limaye, Malati Joshi, Madalasa Pathak and Leela Joshi.

Thanks are due to all the Professors who worked as consulting Professors to all the departments. I must also thank Mr. M. G. Phadke, Mr. Patankar, Mr. Mohoni and Mr. Marwadi for their help in coaching our students. I must thank my colleagues in the G. M. C. for their hearty cooperation.

H. K. Paranjape, G. S.

#### P. T. Department (Ladies).

The Ladies 'P. T. was as usual conducted by the 'Indira Sevika Pathak'. We started our work immediately after a short course for the Instructors in July. Two special batches 'St. John Ambulance Batch' and 'Scout Batch'—have been formed with a view to give intensive training to them. Lectures on 'First-Aid' were delivered by Dr. Potdar to both of these batches, while instructions in 'Band' were provided for the 'Scout Batch'. The girls are now enthusiastically participating in Inter-batch competitions.

Suman Abhyankar, P. T. Organiser.

P. T. Department.

As usual, the department started its activities with the training of the Instructors in various games. There are in all 18 instructors, who are in charge of 19 batches, the Head-instructor being Mr. M. D. Gurjar. The notable feature during the second term was a Mass—Parade and a Guard of Honour arranged in honour of Prin. D. G. Karve, the Guest of Honour on the occasion of the 22nd Social Gathering of our College. Thanks are due to Prof. S. G. Hulyalkar, the Chairman of the G. M, C., for giving me an opportunity to arrange this demonstration. Inter-batch competitions are now in full swing and rolling trophies will be awarded to the efficient and successful batches. Certificates will be issued to the Efficient Instructors and the most regular students on the P. T. Day. Sincere thanks are due to Prof. D. B. Deodhar, Messrs. Gurjar, Jawadekar, Potdar and all other instructors for their cooperation and help in making the departmental work smooth and successful.

Fresh P. T. Instructors' Training Course for the year 1945-46 will be conducted in the month of June, the details of which may be had from the P. T. Office.

Z. P. Marwadi. P. T. Organizer.

#### History and Economics Association

A number of important functions were held during the first term. The most notable among them were the opening address delivered by Rao Bahadur K. N. Dixit who spoke on 'Roots of our Ancient History,' an interesting talk by Prof. G. D. Parikh on "Why Socialism?' Prof. Vibhakar's lecture on 'The Problem of Modern Civilization' and last but in no way least, Prof. S. S. Marathe's lecture on 'Economics of Agriculture.' Brevity of space forbids us from mentioning the several papers read by our students. A special feature of this year was the unique co-operation between the S. P. and Fergusson History-Economics Associations. A series of lectures are being held under their joint auspices. On the 4th of Septe mber, we visited the Hadapsar Cooperative Society. It was really a day well-spent. Our annual trip to Lonavala was also a grand success.

We congratulate Mr. H. K. Paranjape, who for the first time in the history of our Association, obtained a First-class with Economics Honours at the B. A. examination. We sincerely thank the President and the Vice-President for their able guidance and our friends for their kind assistance on all occasions,

P. S. Walvekar N. R. Mane Tara Modak Hon. Secretaries.

#### Our 22nd Social Gathering

I am very proud to record that we have carried out our Social most successfully.

The G. M. C. was formed rather late and so all the Gymkhana Secretaries were co-opted to work in the G. M. C. Due to war-time conditions and controls many usual items had to be dropped, except the dramatic performances. Two plays were enacted, "Vande Bharatam" by Gents and "Graha-Daha" by Ladies. They had to enact themselves in a very short time but still the performances were marvellous. Mr. Sharad Talwalkar as "KALYAN", and Mr. Baburao Tamhankar as "SOMESHWAR" highly distinguished themselves. Miss Shama Deodhar, Miss Vijaya Dhadaphale and the rest also spared no pains to make the Ladies', drama a success. Thanks are due to Mr. Joshi, Mr. K. Narayan Kale and Mrs. Sudhabai Apte for their kind help in coaching the students, and to Mr. Ganpatrao Godbole for his direction in music.

Variety entertainment was another imporant item, which consisted of excellent imitations, physical feats, Indian Dancing, etc. Special mention must be made of the orchestra, which provided good entertainment. Thanks are due to Mr. Shete who directed the orchestra.

Sports also were a major feature in the programme. The art gallery which was opened by our Honourable guest, contained a number of exhibits which came up to a very high standard. To add glory to our Social, we were very proud to have Principal D. G. Karve as our guest of honour.

I thank our Chairman Prof. Hulyalkar for his sincere help in all our work. I must also thank my colleagues in the G. M. C. and the members of the staff who have given me their kind help and guidance. All students also deserve thanks for co-operation.

S. P. Pawaskar,

Hon, General Secretary.

#### Philosophy Association

An unfogettable gusto characterised the activities of the Association The inspiring inaugural address by Prin. S. V. Dandekar on 15th July 1944 was followed by a number of important functions with little breaks. In his lecture on 27th July 1944, Prof. P. B. Sathye expounded the great movement of 'Psycho-analysis' in all its aspects; while the paper read by Mr. S. V. Kale touched the central problem in Philosophy—'Sense vs. Reason'. The most unique occasion, however, was the touching send-off to our retiring Professor, V. P. Patwardhan, on 27th August 1944, by past and present, members of the Association. Weather not permitting, we ventured a hi king trip to the Empress Gardens on 17th September 1944 and it met considerable success. 'Religion and Morality' was subject of the Essay announced for the Salvekar Prize competition, the results of which are yet to be out.

RÉPORTS 23

We owe more than what can be expressed in words to our President Prof. S. G. Hulyalkar, for his kind help and guidance.

> MANIK DADARKAR, Hon. Secretary.

#### JKD State Students' Association

The inaugral address was delivered by Prof. N. G. Damle of the Fergusson College, Poona. We had also the honour to have a lively discussion with Dr. Khair, the great educationist of Poona, on the Subjects Remotely Concerned with the Student-life. Our heartiest thanks are due to the President and Vice-President for their valuable guidance and to the members of the Association for their active co-operation.

P. S. WALWEKAR (Sr. B. A.),
G. T. TANPANI (Inter-Science),
Hon. Secretaries

#### Shikshana Prasaraka Mandali

(1) The Mandali has received Rs, 2000 (two thousand) from our Vice-President, Shet Ramnath Podar, Rs. 1000 (one thousand) for a prize in Science to the Nutan Marathi Vidyalaya High School student in the name of Prin. Dr. V. K. Bhagvat and Rs. 1000 (one thousand) for a bust of Mr. N. C. Kelkar, our Chairman. The Mandali is thankful to Podar Shetji for his generous donation.

(2) The General Body sanctioned the Managing Council's recommendation to extend the Managing Council by increasing the number of members by 3, one for Bombay, one for Sholapur and one more Life-Member. The elections took place in November 1943 and the new Council came into existence from 5-12-1943.

W. M. DABADGHAO, Secretary.

#### School of Radio-Physics and Electronics

From this year research work on "Atmospherics" is being carried out under the guidance of Dr. M. W. Chiplonkar, M. Sc., D. Sc. For Radio Servicing examination 25 students were sent up (six remained absent) and 15 passed. For the Junior year of the Advanced Radio Communication Course, 8 were sent up and 6 passed. For the Senior year of the Advanced Radio Communication Course, 7 were sent up and 6 passed (3 with II class and 1 with I class). For M. Sc. (Wireless) examination 5 were sent up (4 remained absent) and 1 passed.

Mr. N. Sreenivasan and Mr. S. V. Shelolikar two of our past students have passed the II Class WT Operators' Examination in Sept. 1944. Special mention must also be made here of Mr. V. S. Telang who passed the M. Sc. (Wireless) Examination in the coveted 1st Class with distinction.

Special feature of this year was the Exhibition of numerous Wireless Experiments and the Tea Party arranged on the 28th Dec. 1944, in honour of the delegates of the Joint Meeting of the two Science Academies of Bangalore and Allahabad, held at Poona during the last week of December 1944. It is enough to say here that all people immensely liked the Exhibition and highly appreciated the various demonstrations.

M. W. CHIPLONKAR, Superintendent.

#### Tilak College of Education

Once again the war affected our enrolment adversely and our number fell this year from 77 to 62. This necessitated a reduction in the staff, Professors Phatak and Walimbe reverting to the N. M. V. High School.

Of 62 students who appeared for both parts 53 passed in both and of 10 students who appeared for only one Part, 9 were successful. Mr. N. T. Vartak brought honour to the College by topping the list of candidates and securing distinction. Prof. B. V. Bapat, another of our brilliant students of the last year, is now a member of our staff.

We arranged a number of excursions and lectures by experts. Among the institutions visited, the Reay Industrial Museum, the M. E. Society's Montessori School, and the Yervada Industrial School deserve special mention. Messrs. K. N. Kale and T. P. Attarde and Professors Chiplunkar and Ranganathan delivered instructive lectures on 'Educational Films,' 'The Primary Act and its Working,' 'The Wireless Telegraphy,' and 'The Place of Libraries in Education,' respectively. Mr. J. P. Naik gave a series of lectures on 'The History of Primary Education' and a lecture on the 'Sargent Scheme.' The Annual Social Gathering held on the 23rd and 24th December 1944 was also a very successful function, though its festivities were marred by the regretable absence of our Principal owing to illness, an absence which was very deeply felt.

M. S. Godbole, Principal.

#### Ramnarain Ruia College, Matunga.

The strength of Ramnarain Ruia College increased by 350 this year, there being 1747 students on the College roll. The University examination results were highly satisfactory. Messrs. Patke and Jog snatched away the (a) N. C. Kelkar Prize-Vishnushastri Chiplunkar prize and (b) the Tarkhadkar Prize, at the M. A. and B. A. respectively. Messrs Gadgil, Gharpure and Araokar secured first-class in Sanskrit, Mathematics and Philosophy respectively. At the B. Sc., Mr. T. M. Vithalrao secured first class with distinction and Messrs. Kokradi and Shanbag stood in I Class. In the Inter-Collegiate sports, R.R.C. not only maintained the trophies it had won last year, but also won fresh laurels. The Badminton championships were easily retained by us. The Foot-ball XI came off with flying colours this time, bringing home the shield which had eluded us last year. In Mr. Y. B. Palwankar, R. R. C. has an addition to its sports-world of which it may well be proud. Mr. Palwankar established a new University Sports record by throwing the Javelin 163 feet. He represented the Bombay XI in the Ranji Trophy Tournaments, with 66 not out and two brilliant catches to his credit. Mr. Palwankar has been selected to represent the Bombay University in the Inter-University Cricket Matches.

A month before the beginning of this year, Dr. V. K. Bhagvat went on leave as he was invited to work as Indian member of No. 6 G. H. Q. Selection Board. During his absence till November 1944, Prof. S. V. Dandekar and Prof. B. B. Deshpande worked as Officiating Principal and Vice-Principal respectively. During this year Dr. Bhagwat was elected as the Dean of the Faculty of Technology and subsequently as a member of the Syndicate. Among visitors to this College, specially to be mentioned are men of eminence like Dr. Khansahib of N. W. F. Province and Prof. Ranganathan of the Madras University Library, who expressed full satisfaction with the efficient work being done by the Library Department of this college. Prof. N. R. Phatak was elected as the President of the Marathi Literary Conference held at Baroda in the second week of January 1945. The 8th year in

the history of Ramnarain Ruia College has thus been a year of all-round progress.

V. K., Bhagwat, Principal.

# R. A. Podar College of Commerce & Economics, Bombay.

The total number of students in the college, this year, exceeds 1000. The results of the University Examination were satisfactory. Mr. G. R. Kulkarni obtained Sir J. Begbie scholarship at the Inter Commerce Examination. Principal L. N. Welingkar received his commission in the 1st Bombay Bn. U. O. T. C. (I. T. F.) while Professor N. D. Godbole was promoted to the rank of a Lieutenant. The Annual Camp was held at Marve near Malad. The College Platoon was one of the winners in the interior economy competition. L/cpl. P. N. Fernandes won the Boxing cup in Bantam weight. The Platoon Commander passed the Military Certificate A2 Examination and 8 cadets passed the AI examination.

The Friends of the Soviet Union held their exhibition in the College during the Christmas holidays.

Mr. N. C. Kelkar, Chairman, Managing Council, Shikshana Prasarak Mandali, was good enough to pay a visit to the College on 30th August 1944 and addressed the students. The Board of Life Members, S. P. Mandali, held their meeting in Bombay on 19th November 1944 and the Chairman, Secretary and several other Life Members visited the College. The Vice-Chancellor Sir (then Mr.) Bomanji J. Wadia visited the College on 19th December 1944. Among other distinguished guests who visited the College were Mr. W. Hussain, Deputy Governor, Reserve Bank of India, Principal D. G. Karve, Sir Chimanlal Setalvad, Prof. G. C. Banarjee and Prof. Colaco.

L. N. Welingkar, Principal.

#### Institute of Commerce

The present strength of the Institute is 14 for the G. D. C. (Government Diploma in Commerce) course and 1 for the G. C. C. (Government Commercial Certificate) course.

Our Examination results during the last year were satisfactory. Special mention must be made of Miss Nalini Samarth, the first lady student, who secured the coveted Diploma, at the first attempt. Our congratulations to her.

Prof. G. M. Marathe, M. Com, F. R. G. S. (London) left the Mandali's entire services from 8-7-1944 to better his prospects. We regret very much for the departure of this sincere and efficient staff-member. We wish him success in his future career. We are pleased to announce that the Government of India Department of Labour has recognised our Institute as one of the 3 centres in Bombay Presidency, for training the Recruits under Technical Training Scheme for clerks posts. The centre started functioning regularly from 1-11-1944 both in the morning and in the evening i. e. 8-11 a. m. and 2-5 p. m. A new batch will be taken up for training from 1-3-1945 when the present batch will be tested by the Government Authorities concerned.

G. N. CHAPEKAR, Superintendent.

4

#### N. M. V. High School, Poona

Our academic record during the year under review is highly satisfactory and holds a promise of a worthier future in days to come. Thirteen of our candidates at the Matriculation Examination have the 500-mark high-jump to their credit. We are happy to note the fourth successive victory of our Junior cricketers, led this year by that chip of the old block, the veteran cricketer's only son—Master Sharad Deodhar who thereby earned the distinction of leading the Poona Schools' combined XI against the Bombay Boys at Brabourne Stadium, where by scoring a fast and flawless century, he left no doubt in the minds of the press reporters that another Deodhar was in the making. We also won the Senior School League Matches of the Maharashtra Football Federation. In the drawing examination 101 candidates out of 142 passed the Elementary Examination and at the Intermediate 59 out of 98 were successful. Eight budding artists from our school distinguished themselves by winning prizes at the Inter-School Art Exhibition organised by the Maharashtra Chitrakala Mandal. In the Inter-School Elocution Competitions our boys bagged the Runner-up Trophy. Our boys are keen on competing at the open competitions for school boys and the editors of 'The Pranijag' and 'The Vidyan' (magazines run by boys) and Master Mahabal, who won the second prize in the 'Sakal Competition,' deserve special mention. Dr. Sahasrabudhe, one of our teachers, presided over the first Secondary Teachers, Conference, Poona, and his address was well received in the Marathi Press. Mr. Patil, who is not a mere Drawing Teacher but an Artist of a superior strain, had his pictures displayed at the various. Art Exhibitions. The Poone Exhibition under the auspices of the various Art Exhibitions In a Poona Exhibition under the auspices of the Bombay Art Society, he secured the first prize. His 'Label design' for the Art in Industry Exhibition was declared to be of the International Standard and is selected for display in England. We are sorry to note the sad demise of Mr. Dani, our senior clerk, whose devotion to duty endeared him to al with whom he came into contact. Our condolences to the bereaved family.

W. M. DABADGHAO, Superintendent.

#### U. O. T. C.

This year, the training programme was intensive and cadets were trained for war certificate 'A' and 'B' Examinations. The Annual training camp was held at Moshi from 22nl October to 5th November 1944. The Honorary Colonel of the Battalion, H. E. The Governor of Bombay visited the camp. In Bn. sports, our platoons distinguished themselves as the best boxing Coy; and we congratulate Sgt. Dubhishi, Cpls. Vartak, Kanetkar, Paranjpe and Cdts. Purandare and Shinde in this respect. Cdts. Chirate and Shinde did well in wrestling. In cross country, our platoons were qualified. Our Coy finished the special obstacle course in the shortest possible time.

#### **Examination Results**

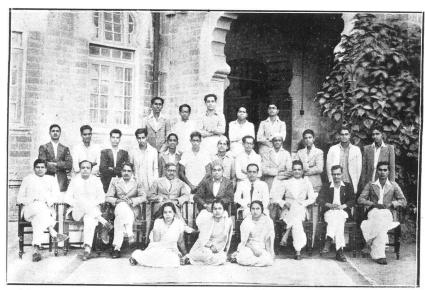
War Certificate 'B'—Cdt. R. Q. M. S. V. B. Ukidwe Sgt. Dubhashi. War Certificate 'A' Part II—Cdts. Paranjpe, Vartak, Oke, Kanetkar, Chandorkar and L/cpl. Barve.

War Certificate 'A' Part I— Joshi S. G., Date B. M., Sathe V. B., Gokhaie Y. S.

Our cadets who are attached to B Coy helped a great deal in snatching away Company and platoon efficiency trophies for 'B' Coy.

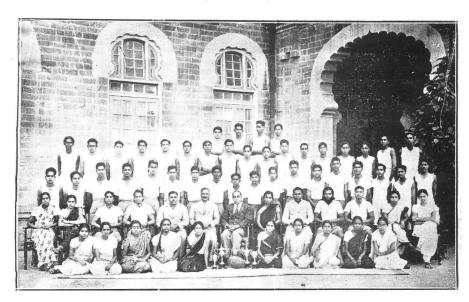
G. N. CHAPEKAR, Captain.

# Contributors to 'Parashuramian' (1944-45)

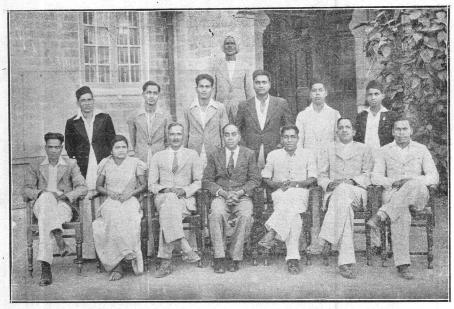


In Chairs (from left to right):—S. V. Kale, (Asst. Editor); Prof. Malegonkar; Prof. Ranade: Vice-Principal B. D. Sattigiri; Prin. J. N. Karve; Prof. S. G. Hulyalkar (Editor); Prof. Watve; Prof. Javadekar; P. N. Joshi, (Students' Representative).

# P. T. Instructors & Efficient Batches. (1944-45)



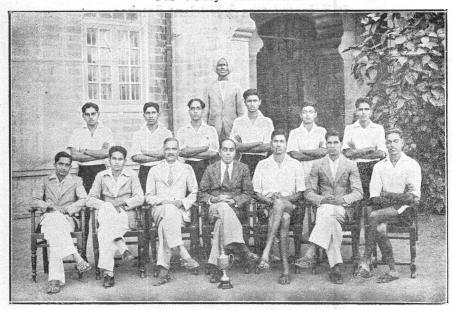
#### G. M. C. 1944-45



In Chairs:—1 Mr. S. G. Shinde (Hockey Secy.), 2 Miss Yamu Chitale (Ladies' Games Secy.),
 3 Prof. D. B. Deodhar (Vice-President), 4 Prin. J. N. Karve (President), 5 Mr.
 H. K. Paranjpe (General Secy.), 6 Mr. B. J. Mohoni (Gym. Clerk), 7 Z. P.
 Marwadi (Gym. Organiser).

Standing:—8 Mr. A. G. Athale (L. T. M. Library Secy.), 9 Mr. V. G. Pundlik (Debating Union Secy.), 10 Mr. M. R. Rege (Foot-ball Secy.), 11 Maruti (Peon), 12 Mr. D. N. Godse (Minor Games Secy.), 13 Mr. V. K. Page (Indian Games Secy.), 14. P. N. Gadre (Students' Library Secretary.)

#### Our Volley-Ball Team.



In Chairs (Left to Right):—(1) V. G. Pundlik, I. C. S. R. (2) M. R. Rege, Secretary.

(3) Prof. D. B. Deodhar, Vice-President. (4) Prin. J. N. Karve, President.

(5) D. J. Purandhare, (Capt.)(6) M. G. Phadke, (Coach). (7) O. G. Kundalkar.

Standing (Left to Right):—(1) V. N. Ekbote (2) S. D. Janorkar (3) G. M. Sukhatme

(4) K. D. Wagh (5) B. S. Wadekar (6) M. G. Bhalerao.



हें सारस्वताचें गोड । तुम्हीचि लाविलें जी झाड । तरी अवधानामृतें वाड । सिंपौनि कीजे ॥

# रातराणी

[ छन्द : देवीवर ]

रातराणी बहरली । बाई माझ्या अंगणांत
आणि गोड सुगन्धानें । दरवळे आसमन्त १
पौणिंमेचें चांदणें हें । ग्रुभ्र शीत् पडलें
मन्द वाहतात वारे । सुगन्धानें भारावले. १
वाऱ्यावर तरंगती । रातराणीचे उच्छास
माझ्या अन्तरंगीं सख्या । तुझ्या भेटीची रे आस ३
गुच्छ नाजूक हिरवे । चिन्च जाहले दंवानें
माझे नेत्र ओलावले । सख्या तुझ्या वियोगानें. ४
येतां झुळूक जोराची । थरथरे रातराणी
कांहीं चाहूल लागतां । हुरहूर माझ्या नीं ५
सारी रात्र अशीच मी । येथें बैसलें जागत
प्रिय सखी रातराणी। मला करिते सोबत

मादक या सुगन्धानें। गेलें वेडांवून चित्त
तुझ्या मेटीसाठीं माझा। जीव तळमळे येथ

पण नाहीं रे निर्दया। झालें तुझें आगमन

खिन्न वारे भोंवतीं हे। करितात आकन्दन

चन्द्र फिकट पांढरा। गेला कधींच अस्ताला
आला पश्चिमेचा वारा। उठवाया जगताला

रातराणीचा सुगन्ध। गेला रात्रीसंगें दूर
गाझें चित्त निराशलें। नयनांत अश्रुपूर!

१०

-- शान्ता शेळके, एम. ए.

# देवाची पूजा आणि प्रेताचा शृंगार—

जेरुशा रुवेन, ज्युनिअर बी. ए.

एकाच डहाळीवर मुग्ध आनंदानं डोलणारी तीं दोन फुलें! जणूं जुळीं भावंडेंच तीं; एकमेकांना बिल-गून मंद वायूच्या हिंदोळ्यावर तीं दोघें झोके घेत होतीं. निर्भर आनंदानं हंसत होतीं! आपल्या कोमल, नाजूक शरीराचा एकमेकांना स्पर्श करतांना जणूं तीं म्हणत होतीं—देवानं दोन शरीरं निर्माण केलीं पण त्यांत एकच हृद्य ठेवलं आहे!—कुणालाहि हेवा वाटावा इतकं त्यांचं एकमेकांवरील प्रेम होतं!—मरणाच्या दारांतिह आपण दोघें एकत्रच प्रवेश कहं असंच जणूं तीं आपल्या मोहक हास्यानं सुचवीत होतीं!

एक वृद्घ घाईघाईनें त्या दोन फुलांजवळ आला. त्यांतील एका फुलाला तो त्याच्या जिवलग मित्राजवळून तोडून नेणार इतक्यांत तें फूल दीनतेनं म्हणालं, "कशाला रे मला असा निर्द्यतेनं खुडतो आहेस!"

"देवाच्या चरणांवर मी तुला वाहणार आहे. देवाची पूजा करायला मी तुला नेणार आहे." तो वृद्ध किंचित् हंसून म्हणाला.

" देवाची पूजा! देवाची पूजा!!" अत्यानंदानं त्या फुलाला स्वर्ग दोन बोटें उरला !

" ने ! ने !! ने मला लवकर. देवाच्या चरणांवर मला वाहून माझ्या जीवनाचं सार्थक कर " त्या फुलाला आपल्याला बिलगून आपल्या हृद्यावर विश्वस्तपर्णे मान टाकणाऱ्या त्या दुसऱ्या फुलाची विस्मृतिच पडली होतीः

वृद्ध त्या पहिल्या फुलाला खुडत असतां तें दुसरं फूल केविलवाणी मुद्रा करून म्हणालं,

" मित्रा, मला सोडून एकटाच चाललास ! मलाहि ने ना रे तुझ्याबरोबर. देवाच्या चरणीं वाहून ध्यायची मलाहि इच्छा आहे रे! "

गर्वानं उन्मत्त झालेलं पहिलं फूल तुच्छतेनं हंसलं.

"देवाच्या चरणांवर जीवन वाहायला भाग्य लागतं!"

तो वृद्ध त्या पहिल्या फुलाला घेऊन लगवगीनं गेला सुद्धां —

" भाग्य ! " तें दुसरं फूल खिन्नपर्णे पुटपुटलें.

थोडचाच वेळांत एक तरुण मन्द पावलांनीं स्या दुसऱ्या फुलाजवळ आला. स्या तरुणाची म्लान, दुःसी कष्टी मुद्रा पाहून त्या फुलाचं कोवळं अंतःकरण थरारलं. अन् त्या तरुणाच्या हातीं पडूं नये म्हणून त्याच्यापासून दूर दूर जाण्याचा निष्कळ प्रयत्न कहं लागेलं. त्या तरुणानं एक दीर्घ निःश्वास सोडला. तो ते फूल खुडणार इतक्यांत ते फूल कळवळून ओरडलें,

"तरुणा, को मला तोडतोस ? देवाच्या पायांवर मला तूं वाहणार आहेस असं तुझ्या हिरमुसल्या चेह-यावरून तरी दिसत नाहीं—नको रे माझ्या जीवनाचा नाश करूं—देवाची पूजा करून माझ्या आयु-ण्याचं सार्थक करायचं आहे मला!... निष्ठुर होऊं नकोस रे !"

तो तरुण अधिकच कष्टी झाला न् म्हणाला,

"देवाच्या चरणांवर मी तुला वाहणार नाहीं..." त्याला पुरतें बोलूंहि न देतां तें फूल थरथरत उद्गारलं,

"मग काय करणार आहेस तूं माझं ! "

" एका प्रेताचा शुंगार ! " धीरगंभीर ध्वनि उमरलाः

" प्रेताचा शृंगार !!'' वज्ञाघातच झाला त्या कांमल पुष्पावर ! त्याचं हृद्य त्या शब्दांनीं शतशः विदीर्णं झालं !

" प्रेताचा श्रृंगार!!! देवाची पूजा!!!" कोण परस्परविरोधी शब्द हे !

" माझ्या फुला, इतका कां दचकलास ! प्रेताचा शुंगार करणं इतकं कां तुला असह्य होतं ! "

तें फूल स्तब्ध होतं—त्याच्या हृद्यांत ते दोन परस्परितिथी शब्द धिंगाणा घालीत होते —प्रेनाचा शृंगार न् देवाची पूजा !!! सुन्न झालं त्याचं मृदु न् कोवळं मन!

तो तरुण पुढें म्हणाला,

"आपन्या गांवचा तरुण पुढारी आनच आपणां सर्वोसाटीं मृत्युमुखीं पडला--छे:—त्याला मरण माहीं आलं—तो या नश्यर जगांतून गेला परंतु आमच्या हृद्यांत शाश्वत झाला आहे—माझ्या अंतःकरणांत तो अमर झाला आहे!—माझ्या चिमकुल्या वेड्या फुला, त्या दिव्य पुरुषाच्या चरणांची शेवटची पूजा मला करूं दे! त्या महान् पुरुषाच्या चरणीं मला तुला वाहूं दे"—त्या तरुणाला पुढें बोलवेना—दु:साच्या उमाळ्यानं त्याचा कर दादून आला—आसवांनीं तुडुंच भरलेल्या नेत्रांनीं त्यांने त्या फुलाकडे एकवारच पाहिलं.

--" त्या दिव्य, उदात्त पुरुषाच्या प्रेताचा शृंगार! अन् निर्जीव देवाच्या चरणांची पूजा!!" त्या फुलाचं सर्वांग थरारलं--भीतीनं नाहीं! आपत्या जीवनाचं सरं सार्थक होणार या आनंदमय जाणीवनं!

" तोड ! माझ्या मित्रा, स्या उदात्त पुरुषाच्या चरणरजाचं वैभव माझ्या शरीराला लामूं दे ! " किती अधीर झालं होतं तें फूल ! !

तो तहण तशाहि स्थिनीत इंसला. न् त्याने त्या फुलाला एकवार वंदन केलें!

---त्याच क्षणीं त्या फुलाला त्याच्या सिन्नध विकसलेल्या फुलाच्या शेवटच्या वाक्याची स्मृति साली---- देवाच्या चरणांवर जीवन वाहायला माग्य लागतं। "

तें फूल इंसलं.

"भाग्य !! निर्जीव दगडाच्या देवाची पूजा करण्यापेक्षां आपलें अमूल्य जीवन देऊन अमर झालेल्या सन्या देवाची पूजा करण्यांतच जीवनाचं सरं सार्थक आहे !"



मा वा पाळंदे, इंटर आर्टम ' ए '

त्या दोघींची अगदीं दुक्कल होती— आणि तशीच आमची दोघांचीहि एक दुक्कल होती.

आमस्या पुढस्या बाकावर त्या दोघी बसायस्या आणि त्यांस्या मागस्या बाकावर आम्ही दोघे बसायसे.

त्यांची दुक्कल पाहून साऱ्या मुलांना मोठं आश्यर्थ वाटायचं आणि आमची दोषांची दुक्कल पाहून साऱ्या मुलींना मोठं कुतूहल वाटायचं.

त्या दोवींचं सर्वच बाबतींत अगर्दो सार्बं असायचं. एखाद दिवशीं त्या अगदीं आजीबाईं-सार्ख्या येतिह तर एखादे दिवशीं अगदीं एखाद्या नटीप्रमाणं नटून येत. एक पोषाख, एकच आवड. इतकंच काय पुस्तकांना पुटेहि एकाच रंगाचे घालत. गांवांत हिंडायचं झालं तरी दोघीहि जोडीनं हातांत हात घालून हिंडत. कॉलेजांतिह त्या एकाच खोलींत रहात होत्या, कधीं कधीं त्यांना सायकलीवरून हिंडायची लहर आली कीं दोघीहि सायकली घेत. आणि मग सान्या गांवभर चकरा मारीत हिंडत.

आणि आमर्च दोघांचंहि तसंच होतं. एसादे दिवशी आम्ही दोघे कोट-टोपी घाळून यायचेहि नाहींतर एसादिदवशीं नुसताच सदरा घाळून यायचे. कॉलेजांतल्या एकाच स्रोलींत आम्ही रहात होतें। आणि एसादिदवशीं सायकलीवरून गांवांत हिंडूं लागलों की नेमकी त्यांची आमची गांठ पडून त्या गालांतल्या गालांत हैंसत आणि मग आम्ही तसेंच करीत असूं.

वर्गात स्यांना पाहिलं की आम्हांला वर्र वाटायचं व आम्हांला पाहिलं की त्यांना वरं वाटायचं — अशी ही त्यांची दुक्तल होती.

आणि अशी ही आमची दुक्कल होती.

आणि ती कधींच फुटली नाहीं.

पण एक दिवस---

मी एकटाच जरासा लवकर मागल्या दारानं वर्गात शिरायला आणि पुढच्या दारानं स्यांच्यापैकी एकजण आंत शिरायला एकच गांठ पडली. वर्गात आमच्या दोघोशिवाय कोणीच नव्हतं. तेव्हां जागेवर पुस्तकं देवीत क्षणभर आम्ही दोघांनीहि एकमेकांकडे मोठ्या आश्चर्यानं पाहिलं—

हुळूं हुळूं वर्ग भरता आणि तासिह सुद्धं झाला. पण साऱ्याच जणांना आणि जणींना एकच आश्वर्य बाटत होतं की, आज आन्हीं एकएकटे कसे !

तास संपून गेळेळा होता आणि दुसरा तास नसत्यामुळं वर्गात तिच्याशिवाय व माझ्याशिवाय तिसरं कोणीच नन्हतं. ती पुस्तकांबरोबर कांहींतरी खडबड करीत होती, म्हणून मीहि तसंच करं ळागळों. इतक्यांत—

" आज तुम्ही एकटेच !— '' ती.

" हो. आणि तुन्ही १-- " मी.

" हो. " परत ती.

थोडा वेळ आन्ही असंच कांहींसं बीलत होतों आणि मग तसेच बोलत बोलत वर्गांबाहेर पडलीं. इतक्यांत जिना उतहन सालीं येतों तर तिला आणि मला एकदमच आश्वर्यांचा धक्का बसला. कारण तिची मैत्रीण आणि माझा मित्र ही अशी नवी दुक्कल समोह्नन येत होती. पण आमची दुक्कल पहातांच तेहि जरा द्चकलेच आणि माझ्या मित्रानं मला विचारलं, " और चोरा, म्हणून माझ्या आधीं कॉलेजांत आलास काय ! —"

- " आणि म्हणून तूं सुद्धां उशीरा येईन म्हणालास काय ! –" मी.
- " मला वाटलं नव्हतं कीं तूं असं जमवशिल म्हणून !-- '' ती.
- " मला तरी कुटं माहीत होतं कीं तूं असें जमवशील म्हणून !—" तिची मैत्रीण.

आणसीहि आम्ही एकमेकांस खुप खूप बोललें आणि शेवटीं झालेल्या गमतीमुळं खूप खूप हसलें. दुसऱ्या दिवसापासूनहि आमस्या दुक्कली कायम राहील्या. पण त्यांतील माणसांची अदलाबदल झाली होती जराशी. इतकंच काय ते!

# लेनिनग्राडच्या आघाडीवर--

बाळ टिकले, सी. बी. ए.

थंडी इतक्या कडाक्याची पडली होती कीं, जाड ऊचदार हातमोजे घालून देखील ती हातांना झोंबत होती. तो निसंद नि उचसलल रस्ता खांचलक्यांनी भरलेला होता. त्याच्या दोन्ही बाजूला सोलगट खंदक होते नि ते बर्फान भरलेले होते. भोंबतालचं जंगल इतकं घनदार नि रानटी वृक्षांनी सचलेलं होते कीं स्यांच्या फांद्या त्या निसंद रस्त्यापर्यंत येऊन त्यावर लोंबकळत होत्या नि त्या जणूं तो रस्ता व्यापणारसं दिसत होत्या. एखादी मालवाहू मोटार रस्त्यावहन चालली कीं, प्रत्येक खेपेला झाडांच्या फांद्या त्याच्या वरच्या भागाला घासल्या जाऊन त्यांना चिकटलेल्या बर्फाची ड्रायव्हरच्या केबिनच्या वरच्या भागावर वृष्टि होई आणि तेलाच्या दोन्ही बाजूला त्यांच्या खुणा रहात.

होय. ड्रायब्हर झाल्यापासून त्यानं खुप रस्ते पाहिले होते, पण असला विचित्र रस्ता कांहीं त्याच्या दृष्टीस पडला नव्हता. आणि याच रस्त्यावर तर त्याला आता घोड्यासारसं काम करावं लागणार होते. त्याचा हृलींचा मुद्धाम आघाडीवरच्या एका संदृकांत होता. कामावहृत परतत्यावर आपल्या इतर थक्रत्या-भागलेल्या कांम्रोडसमवेत ओलसर, कमी उजेडाचा नि सून माणसांनों गज्य नलेला अशा त्या संदृकांतल्या जिमनीवर त्यानं आपलं अंग किंचित् टाकलं न टाकलं तोंच कुणीतरी येई नि परत त्या रस्त्यावर त्याला कामाला जायला सांगे. झोंप काय नंतर घेतां येईल. आतांची ही वेल कामाची होती. तो रस्ता त्याला आवाहन करीत होता. 'धोड्या वेळानं तें काम सांगा, आतां काय आहे एवडी घाई, असं सांगतांच येत नसे त्याला. घाई तर होतींच होती पण शिवाय महत्त्वाची गोष्ट महणने मोटार हाकतांना त्याला अतिशय जागहृक राहायला पाहिजे होतं, नाहींतर कोणत्या क्षणीं ती शेजारच्या सबुचांत पडेल त्याचा नेम नव्हता. आणि जर समजा चुकून ती सबुचांत पडलीच तर तिला वर ओढून काढायला कांहीं कॉम्प्रेडस्ना मद्तीला बोलवावं लागणार होतं, कारण तें एकट्याच्या हातून होणं शक्यच नव्हतं. नि धुकं १ तें तर मारी इतक पडले होते कीं जणूं रहदारीवर देसरेस करण्यासाठी उत्तरध्वच या जंगलांतल्या रस्त्यावर उतरला होता।

कथीं घनदाट दिहेंनर पड़े, तर कथीं शेजारच्या 'लाडोगा' तळ्याच्या दिशेनं वाऱ्याचे असे कांहीं झोत येत कीं, ज्यांचा अनुभव त्याला यापूर्वी कथीं आला नव्हता. बाह्यांगाला तर थंडी वाजेच वाजे, पण शिवाय तिची तीवता इतकी असे कीं, शरिरांतील हाडांनयच्या चरबीपर्यंत देखील तिचा शिरकाव होत असे. कधीं कधीं बर्णांचा झंझावात मुद्धं होई, मग अशा वेकी आपल्या समीर दोन याडांच्या अंतरावर काय आहे, हें देखील ओळखणं त्याला अशक्य होई. चाकाच्या धांवा तरी लोखंडाच्या होत्या म्हणतां काय, तर तेही नाहीं. त्या आतां फार जुन्या झाल्या होत्या नि खराव होण्याच्या मार्गांवर लाग्य्या होत्या. ... पण ते कोहीं असलं तरी एकच गोष्ट अतिशय महत्त्वाची होती. अन् ती म्हणजे मोटारींतलं भरवण अगदीं वेळेवर ठरलेल्या स्थर्जी पोंचविणं. ही होय.

बोल्शाकोव्हनं मोटार थांबिवली. तो केबिनमधून बाहेर आला नि सांचलेल्या बर्फातून चालत तेलाच्या टाकीकडे गेला. वर चढून त्यानं पाहिलं तों हिंबाळ्यांतल्या अंधुक प्रकाशांत गोठलेल्या धुक्याची पुटं चढलेल्या एका भागांतून पेट्रोल झिरपत असल्याचं त्याला दिसलं. त्याबरोबर त्याचं अंग शहारलं. टाकीच्या सांधलेल्या भागांत भेग पडली होती, त्यांतून पेट्रोल गळत होतं.

त्या ठिकाणी थांबून त्यानं त्या कश प्रवाहाकडे पाहिलं. तो कशानंच थांबणार नाहींसा दिसत होता. रस्त्यावरच्या इतक्या संकटांना तोंड देऊन जायचं तें काय निष्वळ रिकामी टाकी पोंचवायला ! आजपर्यंत आपल्यावर कोसळलेल्या सगळ्या संकटांची त्यानं आठवण केली, पण आत्तांच्यासारसं संकट कधीं कोसळल्याचं त्याला आठवलं नाहीं. झेंबणाऱ्या धुक्यांनं तर त्याच्या तोंडाचा चेंद्रामेंद्रा चालविला होता. अशा स्थितींत नुसतं त्याकडं पहात सूप वेळेपर्यंत उमं रहाण्यांत कांहींच अर्थ नष्ट्रता.

छातीपर्यंत सांचलेल्या बर्फातून चालन परत तो केविनकडे आला. केविनमध्यें कातडी जाकिटाच्या कॉलरमध्यें थंडीनं थिनलेलं आपलं नाक दहवून राजकीय शिक्षक बसला होता.

बोल्शाकोव्हनं त्याला हांक मारीत म्हटलं,

" कॅम्प्रेड! तुम्हांला त्रास द्यावा लागेल थोडा मला! "

"काय सालं ! नजीक आलं का ठिकाण ! " त्यानं उठत विचारलं.

" असं दिसतं, पण पेट्रोलच्या टाकीला भेग पडली आहे! काय करावं त्याकरितां ! "

अगदीं मेटाकुर्टानं राजकीय शिक्षक केबिनस्या बाहेर आला. त्याने आपले डोळे चोळले. आलेलं संकट पाहिल्यावर त्यांतून मार्ग काढण्यासाठीं विचार करीत त्यानं आपले थिजलेले हात वांसायला सुरवात केली.

थोड्या वेळानं तो म्हणाला,

" नजीकस्या स्टेशनवर चल ! तिथं आंतलं तेल काढूं नि मेग सांधून घेऊं ! नुला काय वाटतं ! "

"तें ठीक आहें, जर हैं पेट्रोल लेनिनग्राडच्या आवाडीवर जाणार नसतं, दुसरीकढं जाणार असतं किंवा आघाडीवर न्यायची घाई नसती तर तुम्ही सुचवतां तो मार्ग रास्त ठरला असता! पण हैं आघाडीवर जाणार असल्यामुळं त्या मार्गाचा कांहीं उपयोग नाहीं. ''

"मग काय करणार तूं ?" क्षिरपणाऱ्या पेट्रोलच्या ओघाकडं पहात त्यानं विचारलं.

"तुमची हरकत नसेल तर मी प्रयत्न कहन पहातों!"

स्यानं आपल्या हत्याराची पेटी बाहेर काढली. त्याक्षणीं तीं हत्यारं दारुण यातना देणाऱ्या साधना-सारखीं नि तप्त लोखंड।सारखीं दिसत होतीं. थंडीनं त्यांचे दोत वाजत होते. कथील, हातोडा नि दगडासारखा दिसणारा साबणाचा तुकडा एवढें साहित्य बरोबर घेऊन तो वर चढला. त्याच्या हातांवर पेट्रोलच्या धारा ओयळत होत्या. किती चमत्कारिक होते तें! विस्तवाप्तमाणें हातांना त्याचे चटके बसत होते. हातमोजे नि बंडीच्या बाह्या पेट्रोलनं भिजून चिंब झाल्या. निराशाजनक मनःस्थितींत थुंकून त्यानं टाकीला पडलेली ती भेग बुजविली नि वरचा भाग साबणानं घासला. पेट्रोल गळावचं बंद झालं!

सुटकेचा निःश्यास टाकीत तो परत आपल्या केंबिनकडं आला. अदमासें दहा किलोमिटर अंतर गेल्यावर त्यानं पुन्हां मोटार थांचविली. टाकी पहायला तो मागच्या बाजूस गेला. सांधलेली भेग पुन्हां उघडली गेली होती नि त्यांतून टाकीच्या गोलाकार पृष्ठभागावह्नत पेट्रोल क्षिरपत होतं. आतां त्याला मागच्या प्रमाणं पुन्हों एकदां सारं करावं लागणार होतं! पुन्हां त्यानं हत्याराची पेटी बाहेर काढली; पुन्हां आंतलं कथील बाहेर काढलं, पुन्हां त्याचे हात झिरपणाऱ्या उष्ण पेट्रोलमुळं भाजायला लागले नि पुन्हां एकदां ती भेग सांधून त्यानं सावणानं वरचा भाग घासला. पेट्रोल गळायचं बंद झालं. समोर पसरलेला रस्ता आतां कधींच संपणार नाहीं, असं त्याला वाटलं.

केबिनमधून आपण कितीदां खाळीं उतरलों नि टाकीच्या गोलाकार पृष्ठभागावर कितीदां चढलों, हें मोजण्याचं त्यानं बंद केळं होतं. भाजणाऱ्या हातामुळें होणाऱ्या वेद्ना त्याला आतां होत नव्हत्या......... धनदाट जंगल, सांचलेल्या बर्फराशी, हातांवर क्षिरपणारं पेट्रोल........ आपण एकाद्या भयंकर स्वप्नांत आहोत, असं त्याला वाटलं.

अंदाजों किती अमील पैट्रोल झिरपलं असेल, याचा हिशोब करण्याचा त्यानं प्रयत्न केला. त्याच्या अंदाजाप्रमाणें चोवीस ते पन्नास लिटरपर्यंतच्या बाहेर कांहीं पेट्रोल झिरपलं नव्हतं सास. पण याप्रमाणंच जरा त्याला दहा दहा वीस वीस किलोमिटरवर मोटार थांबवून मेग सांधीत बसावं लागलं तर त्याच्या कामाचा कांहींच उपयोग होणार नव्हता. म्हणून काळवेळेचं मान हरपलेच्या माणसाच्या चिकाटीनं तो परत कामाला लागला.

तो इतका थकलेला होता, की आपण अजिवात हालचाल करीत नसून एकाच जागेवर चिकटल्या-गत उमे आहोत, असं त्याला वाटलं. दर चाळीस मिनिटांगणीक तो ती मेग सांधीत होता, पण जणूं त्याच्या-कडं नि त्याच्या मगीरथ प्रयत्नांकडं उपहासानं हंसून ती मेग पसरतच होती.

एकाएकी रस्त्याच्या एका वळणावर विलक्षण भासणारा उजाड भूभाग त्याच्या दृष्टीला पडला. तो अफाट नि धवलवस्नानं विभूषित असा दिसत होता. या पुढचा रस्ता बर्फावस्न गेला होता. त्या प्रचंड तळ्यावरचा वारा एकाद्या राक्षसाच्या क्र्रतेनं त्याच्या अगावस्न वहात होता, पण तो कांहीं मुलींच डगमगत नव्हता. एकदांचें जंगलाच्या शेवटास आलों, या विचारानं आनंदित होऊन मोठ्या विश्वासानं त्यानं मोटार हांकायला सुरवात केली. मधून मधून त्याचं डोकं स्टिअरिंगवर आदळत होतं पण तो झरकन् स्वतःला सावरीत होता. झोपेनं तो इतका पेंगुळला होता, कीं जणूं त्याच्या पाठीमागें निद्राराक्षस उभा होता नि हातमोजे घातलेल्या त्याच्या देंग्हीं हातांमध्यें त्याचें डोकें नि दोन्हीं सांदे दावण्याचा तो प्रयत्न करीत होता. मोटार तर धांवतच होती. त्याचं सारं अंग गोटून गेलं होतं नि तो भयंकर द्मून मृतपाय झाला होता तरी उमाप नि गूढ आनंद देणाऱ्या फक्त एकाच गोष्टीनं त्यानं स्वतःला सावरलं होतं. हीं मोटार आपण योग्य स्थळीं नेऊं, अशी स्याची बालंबाल सात्री होती—

- —नि त्याप्रमाणं त्यानं नेलीहि ! नेमलेल्या स्थळी त्यानं मोटारीतलं भरवण खाली उतरवलं.
- तो संद्कांत गेला. डॉक्टरानं त्याचे निचर हात नि विरूप बोटें यांची आश्वर्य व्यक्त करीत तपासणी केली नि त्याच्याकडं प्रश्नार्थंक मुद्देनं पाहिलं
  - " असें कां झालेत् हात हे ! " त्यानं विचारिलं.
  - "कॉम्बेड डॉक्टर! मला एक भेग साधायची होती!"
  - दुःसातिरेकानं दांत घट दाबीत त्यानं उत्तर दिलं.
- ''मग रस्त्यांतच को नाहीं थांबलास ! तूं कांहीं लहान मूल नाहींस. ।ने असलं दाट धुकं पडलं असतांना पेट्रोलनं भिजलेल्या हातांनीं आपण जाऊं शकत नाहीं, हें तुला को समजत नाहीं.......''
  - " पण रस्त्यांत थांचणं अशक्य होतं ! "
  - " कां ! कसली होती एवढी घाई ! कुठं नेत होतास ने पेट्रोल ! ''
  - " लेनिनमाडच्या आघाडीवर—" सारा संदक निनादून जाणाऱ्या आवाजांत त्यानं उत्तर दिलं.
- "अऽस्तं ऽऽऽऽ.....' त्याच्या तोंडांतून सावकाशीनं उद्गार निघाले. "लेनिनग्राडच्या आघाडी-वर श आल्या लक्षांत साऱ्या गोष्टी शातां कसल्याच प्रश्नांची जह्नरी नाहीं! तुश्या हातांना पृष्ट्या बांधल्या पाहिनेत आतां! तुश्यावर उपचार करायचेत् मला!"

" एवढ्यांतच कांहीं घाई नाहीं त्याची! उद्यां पहांटेपर्यंत करा सावकाश! ...... मग मी पुन्हां त्या रस्त्यावर जाईन! ...... हातांना ऊबदार पट्ट्या बांधल्यावर मोटार हांकायळा बरं पडेळ ाने वेदनां- बद्दळ म्हणाळ तर माझ्या दातांत मी त्यांना अस्से चिरडीन——" [ निकोळाइ तिस्रोनोव्ह याच्या Raw Hands या कथेचा अनुवाद.]

# हृदयाच्या चोरीपूर्वीं

| तो- | नेत्र चोरिलें   | मृगाकडू न       |
|-----|-----------------|-----------------|
|     | नाक चांफ्याचें  | घेशी मागून      |
|     | गौर ही कांति    | त्या केतकीची    |
|     | चाल चोरिली      | गजराजाची        |
|     | लुटशी गाल       | गुलाबापाशी      |
|     | रंग केसांचा     | त्या भृंगापाशीं |
| , • | "हृदय" माझें    | बिचारें दीन     |
|     | सराईंत तूं      | नेशी चोरून      |
| ती– | नाहीं ग बाई.    | व्हायचें असें   |
|     | हृद्य आधीं      | चोरीन कसें ?    |
|     | अजून नाहीं      | सांगते गडे      |
|     | "डोकें" चोरिलें | गाढवाकडे !      |

—स. न. आठवले, ज्यू. एम्. ए.

# स्वातंत्र्यदेवीचें स्मरण—

### अच्युत फणसळकर,

एफ् वायु सायन्स.

देवी ! विसरलों आम्ही तुला ! आणि म्हणूनच आज राष्ट्राचें हें हिडीस स्वह्नय आम्हांला पहांवें लागत आहे. ज्या रायगडावर संध्याकाळच्या समयों नौबती झड्न आसमंतांतील प्रदेश दुमदुमून टाक्टत त्याच जागीं आज मात्र म लूंबी ओरडणीं ऐकूं बेतात. काय हा देवदुर्विलास ! त्यावेळचा प्रत्येक मावळान् मावळा आपल्या रकाचा थेवन् थेव ओतून आणि हाडांचीं कांड कह्नन महाराष्ट्राच्या गालावर यशास्वितेचा व अभिमानाचा रिकिमा चढवीत असे. पण आज.....!

किःयेक देवांचे स्मरण कार्यारंभापुरतेंच असतें. किःयेकांचें स्मरण फक्त संकटकार्लीच होतें. सांसारिक प्रवृत्तींमधून निवृत्त झाल्यावर किःयेकांचीं आठवण होतें. पण देवी ! नुझें स्मरण मात्र असंड ठेवा-वयाचें असतें. क्षणभरिह नुझें विस्मरण झाठें तर अनर्थांचीं माठिका शिरावर कोसळळीच म्हणून समज. पंचनाणांना ज्याप्रमाणें विसद्धन चाळणार नाहीं त्याचप्रमाणें हे देवते, नुळाहि विसद्धन आमचें निभणार नाहीं.

आम्हांला भिळणारी शिक्त ही आमच्या अन्नांतून आम्हांला मिळत नाहीं, तर ती तुझ्या आशीर्वादी-तून मिळते. आमची बुद्धि शिक्षणानें, अनुभवानें परतली जात नाहीं, तर तुझ्या अबंड ध्यानानें ती प्रभावीं बनते. आम्हांला हवी असलेली शांती कोणाचीहि शरणागति मागून मिळणार नाहीं, तर तुझ्या अविरत उपासनेच्या तेजामधून फांकणाऱ्या प्रभेषासूनच ती आम्हांला प्राप्त होणार आहे.

परंतु दुरेंबानें तुला विसद्धन आम्ही स्वार्थाच्या मागें लागलों, नुझी उपेक्षा कह्वन सुझाची व शातीची आराधना केली, तुला अवगणून आम्ही वेडचासारखे समृद्धीच्या मागें धांवलों. देवी ! चुकलों आम्ही. आड मार्गानें गेल्यावर इन्छित मंदिर कसें दिसणार ! दक्षिणेकडे जाऊन केलासावरील त्या शंकर प्रभूचें दर्शन कसें घडणार ! आम्ही ज्या गोष्टींच्या मार्गे धांव घेतली, ज्यांच्या प्राप्तीकरतां तुसी अवहेलना केली, त्या गोष्टी आम्हांला प्राप्त तर झाल्या नाहींतच. उलट तुसा कोप मात्र आमच्या पद्शे आला.

आम्हीं आमचें स्वत्व विसालों. आमची स्कूर्तिदायक स्थानें नष्ट करून आमच्या राष्ट्रीय भावना मारण्यांत आल्या. आमची क्षात्रवृत्ति नष्ट झाली. धर्मावर घाला पडून आमची संस्कृति नष्ट होण्याच्या मार्गाला लागली.

परंतु वाईट वाटतें की इतकें असूनिह भारताला गतकालीन वैभव प्राप्त करून देण्यासाठीं सर्वीचे हात एकदिलानें वर उचलले जात नाहींत. आतां तरी आमचे डोळे उघडूं देन. आमचें सर्वस्व तूं आहेस ही भावना आमच्या हृदयांत उचंचळूं दे. तुला विसहत जाऊन इतर गोण गोशिकडे आमचें लक्ष वेधूं नये अशी संकल्पशिक तूं आग्हांला दे. तुह्या प्रभावी तेजाचें आग्हांला अलंड स्मरण राहूं दे. कारण आमचें सर्वस्व मुद्यीं तूं आहेस.

तुस्याशिवाय आतां आम्हांला कसलाच आधार उरलेला नाहीं. या अफाट विश्वसिंधूंत तुस्यावांचून आम्हांला कोण थारा देणार श कोण दिशा दालविणार श तुस्या सेवेशिवाय आम्हांला दुसरी कोणतीच लालसा आतां उरलेली नाहीं

मग पुरवशील ना भकाची येवढीशी इच्छा ! देशील ना तिला मान ! ! देवी !

# " मोत्या, शीक रे अ-आ-इ. "—

प्रह्लाद नरहर जोशी, साहित्य विशारद, ज्यु. बी. ए.

कांहीं कारण नसतांना एसाया व्यक्तीबद्धल आगणांस प्रेम बार्टू लागतें. तिचा सहनास जास्त घडाना, तिची मेन्नी असंड टिकाबी असें अकारणच मनांत येतें. ही गोष्ट जर स्रोटी म्हणावी तर जनाबाईचा इतका लळा आम्हांस कां लागावा ! 'जनाबाई' 'जनाबाई' करून आम्ही मुलें तिची पाठ कांहीं सोडीत नसूं. आणि तिचेंहि आमच्या विना धकत नसें. तसें पाहिलें तर ती कांहीं आमच्या नात्यांतील नव्हती, किंवा आमच्या वयाची तर नव्हतीच नव्हती. मांडीं घासणें, धुर्गी धुणें इत्यादि वर कामें करणारी मोलकरीण होती ती. आपलें काम चोस आणि सचोटीनें करणें एवढेंच तिला माहीत होतें. तिचें वागणें आणि बोलण सहवासानें जवळ जवळ बाह्मणी सालेलें होतें. मला आणि जयंताला पहिल्यापासूनच ती फार आवडायची. आमच्याशीं गप्पा मारण्यांत तिलां बह्मानंद होई. जणूं विविध माहितीचा अजब संग्रह तिच्याजवळ होता. नानात-हेचे प्रश्न करून त्यांतील एक एक चीजा आम्ही आपल्याशा करीत असूं. सवंध दिवसमर आमच्या घरींच रावत असे ती- 'जनाबाई! तुमच्या घरीं दुसरे कोणी नाहीं!' एकदां मी तिला विचारिलें. त्यांवेळीं ती गप्प बसली. डव-डवलेले डोळे लपविण्यासाठीं तिनें तींड फिरविलें. माझ्या प्रश्नानें तिला त्रास झाला. मी पुन: तसली गोष्ट तिच्यापाशीं काढली नाहीं.

एक प्रसंग मला जस्साच्या तस्सा आठवतो.

" विज्ञया ५६" जनाबाईनी मला हाक मारिली. मी तिच्यावर थोडी रागावलें. शंभर वेळां सांगितलें तरी माझं नांव तिला उचारतां येत नव्हतें. बाकी सर्व बोलणें शुद्ध होतें तिचें. तेव्हां मी तिला रागांतच म्हटलें,

" जन।बाई! माझ्या नांवांतील ' ज ' जयश्रोंतील असून तुम्ही जनाबाईतला कां म्हणता हो ! ''

मी काय म्हणत आहे हैं आपणाला पूर्ण समजलें आहे असे दासाविण्यासाठीं ती म्हणाली,

" बरं बरं विज्ञयाबाई, तू सांगतेस तसंच म्हणेन हं—पण हें पहा नुला गोष्ट ऐकाय्ची ना !"

जनाबाईनें पुनः तीच चूक केली होती. पण गोर्शाचें नांव निघाल्याचरोबर माझें तिकडे दुर्लक्ष झालें जयंताहि आपल्या सोंगडचासह हजर झाला,

" हं विज्जया ! पहिल्या प्रथम गाणं बरं कां. आज कोणतं म्हणणार ! "

मी गाणं म्हणाय्चं आणि नंतर जनाबाईनें गोष्ट सांगाय्ची हैं ठरलेलें होतें. फारसा वेळ न द्वडतां सकाळींच बाईनीं शिकवलेली कविता म्हणूं लागले मी. " मोत्या शीक रे अ—आ—इ— सांगू किती तरी — — 1" मासी नजर सहज जनाबाईकडे गेली. मी चटकन् गाणें थांबिकें. जनाबाईचा चेहरा बावरा झाला होता. तिच्या डोळ्यांच्या कडांतून पाणी झिरपत होतें.

" जनाबाई ! तुमच्या डोज्यांत पाणी हो कसलें ! " मी विचारलें.

ती सावध झाली.

" छट् वेडे. हं म्हण. कोणतें गाणें म्हणत होतीस !" जनावाईनें लपवालपवी सुरुं केली. जास्त लक्ष न देतां मी गाणें म्हणून जनावाईची गोष्ट ऐकू लागलें. जनावाई सांगत होती.

"— राही नांवाची एक गरीब म्हातारी होती, एकुलत्या एक मुलीबेरीज तिला मायेचें असे कोणी नव्हते, मोठ्या प्रेमानें रमाचें पालनपोषण राहीनें केलें. गरीबीची झळ बिलकूल रमाला लागू दिली नाहीं तिनें. रमा मोठी झाली. आतां लाडकी रमा आई नवळ कशी राहणार ! तिचं लगीन नको करायूला ! राही याहि काळजीतून सुटली. चांगल्या कर्त्या इसमाशी रमाचें लग्न झालें. रमा मुक्षानें संसार कहं लागली. राहीबाईला एकरें एकरें वारें. मधून मधून तो रमाच्या घरीं येईं. अशीच एकदां जावयाच्या घरीं राही आली होती. लेकीचा संतार पाहून ती धन्य झाली. पुढें रमाला मुलगा झाला. राहीचा आनंद काय विचारावा ! नातवाला क्षणभरि खालों देविल नाहीं तिनें.

" आई! नांव काय गं ठेवायूचं याचं !" रमानें प्रश्न केला.

''रमा, मला म्हातारीला ग काय विचारतेस ! हें तुझें सोनं मोतीं आहे. तुला वाटेल... "

" हां. हां. आई, मोतीच नांव ठेवायचं हं. छान आहे अगदीं " रमा म्हणाली.

मोती वाढूं लागला. आईपमाणेंच गोरापान आणि देखणा होता तो. त्याला आजीचा लळा फार लागला.

"रमा! आतां मी माझ्या बरोबरच घेऊन जाईन हं याला" राही सहज म्हणाली. थोड्याच दिव-सांत तिची वाणी खरी ठरली. एकाएकी आजार होऊन रमा देवाचरीं गेली. म्हाताच्या राहीवर आकाश कोसळलें. मोतीला घेऊन राही घरीं आली. आवडत्या बायकोच्या मृत्यूनें मोतीचे वडील जवळ जवळ वेडेच बनले. राही गरीब होती. पण मोतीचें पोषण ती काळजीनें करी. तळहाताच्या फोडाप्रमाणें त्याचें जतन चालिकें तिनें. मोती शहाणा व्हावा, त्याला लिहायला यांवें, वाचायला यांवें असे तिला वाटे. पांच वर्षाचा मोती शाळेंत जाऊं लागलाः गरीब मोती पाटीपुस्तकाला पैसे कोठून आणणार श्वापल्याकडून शक्यतों राही पुरवीत होती. पण दिग्दी मोतीच्या हुणारीचें तेज दडपलें गेलें. मास्तर एके दिवशीं त्याला म्हणाले,

" तक्ष्यांसारख्यानें का शाळा शिकावी ! दगड फोडणारा दगड तूं ! जा तुला कांहीं यायचें नाहीं. स्वतःचें पुस्तक नको आणायला ! "

मोतीनें शाळा सोडली. शिकणं आपलं काम नव्हे. पोटासाठीं पैसे आत्तांपासून मिळविले पाहिनेत. ही गोष्ट मोतीनें जाणली. त्यानं आठव्या नवच्या वर्षापासून रावण्यास सुरवात केली. म्हाताऱ्या राहीच्या आकांक्षा कोर्ठे गेल्या !——"

जनाबाईनें गोष्ट संपन्नन पद्रानें डोळे पुसले.

x x x x

पुढें चार दिवसानंतरची गोष्ट. मी शार्ळेतून घरीं येत होतें. रस्त्यांत एक गोरागोमटा मुलगा रडत उमा होता. पायली दीडपायली जें।धळ्याचा डवा त्याचे पुढेंच लवंडलेला दिसत होता. नकळत मी त्याच्या-जवळ गेलें.

" मुला ! रडायला काय झालें ! जोंधळे सांडले म्हणून ना ! हात्तिच्या, मी भद्धन देतें चल. '' माझ्या बोलण्यानें त्याला आनंद साल्यागत दिसला. दाणे भरीत असतां मी विचारलें.

" तुई नांव काय रे ? "

" मोतीराम "

''मोनी ?'' चमकून मी विचारलें. तो माझ्याकडे पहातच राहिला. ''मोती, तुझ्या घरीं कोणकोण आहे ?'' मी पुनः विचारलें.

" घरीं फक्त आजी आहे. जनाबाई तिचं नांव. आता..." मोतीरामला मी पुढें बोलूं दिलें नाहीं. स्याला घेऊन घरीं आलें.

चार दिवसांपूर्वीच्या गोष्टांतील राही म्हणजे जनाबाईच ही गोष्ट समजन्यावर किती आश्चर्य वाटलें आम्हांला! आपन्या नातवाच्या शिक्षणाबद्दल ती आमच्याकडे अगरोंच कसं बोलली नाहीं! इतका भिडरत स्वभाव तिचा कां झाला ! जाऊदात त्या गोष्टी त्या दिवसापासून मोती आमचेकडेच राहूं लागला. आपन्या हुषा-रीनें तो सर्वाना भिय झाला. आनां तो इंग्रजी पहिलींत आहे. कथीं कथीं आम्ही मुलें त्याला चिडवितो—

" मोत्या, शीक रे ए. बी. सी. "

# निर्झर, मेघ आणि सागर-

बा. वि. पोतदार, इंटर आर्टम्

क्षरा दिमाखाने वहात होता.

बाळूंतून वहाणारें त्याचें पाणी स्कटिकापमाणें निर्में हिसें. आणि लहानशा कड्यावस्चन त्यानें उडी मारली म्हणजे त्याचा ओघ दुवापमाणें पांढरा स्वच्छ भाते. खडकावर आपटून पाणी फुटें तेव्हां मोटा फेस होई. आणि शिलांवर आपटून पुन्हां जे असंख्य नुषार वर उडत ते केंविक्या सूर्यिकरणांत मौक्तिकापमाणें चमकत.

त्यांचा निर्झरास भारी अभिमान वाटत असे.

लहानसे पक्षी झन्याजवळ येत. दोन चार वेळां माना वाकडचा करून एखादा थेंच चोचींत घेत आणि मुर्ररकन् उडून जात.

झन्यास बाटे—" केवढा आपला उपयोग ! केवढा आपला मोटेपणा !! "

— आणि मेघानें जेव्हां गंभीरपणें गर्जना करून आपण आल्याची वदी दिली तेव्हां निर्झरानें त्याचें स्वागत केंक्रें नाहीं. वर्षाव करण्यास उत्सुक असलेल्या मेघाची पर्वा निर्झरानें केली नाहीं. त्याच्या वृष्टीनें आपला प्रवाह रंदावेल याची कल्पना त्यास आली नाहीं. मेघाच्या रूष्णप्रभेकडे पाहून झरा गर्वानें हंसला. मेघानें आपली वृष्टि कष्टानें आवरली आणि तो शांतपणें पुढें निघून गेला.

--- अथांग सागर. सामर्थ्यशाली पण उद्वात्त. गंभीर आणि प्रशान्त. असंख्य जलचरांस त्यानें जागा दिली होती. शेंकडों जहाजें त्याच्या पृष्ठभागावस्त डोलानें किरत.

१ण त्यास कथीं अभिमान उत्पन्न झाला नाहीं.

" केवडा आपला उपयोग ! " असे त्यास कथीं वाटलें नाहीं.

आपल्या हृद्यांतील रत्नांचें त्यानें कथीं दिमासानें प्रदर्शन केलें नाहीं.

आणि दूर क्षितिजावर मेघ दिसला ते॰हां लाटा उंच उमाह्नत त्यानें त्याचें स्वागत केलें. विस्तीणं उद्धीला जलाची थोडीच जहूर होती ! पण मेघाची त्यानें पूजा केली. मेघानें प्रेमभरानें ट्योच्या थेंबांची वृष्टि केली आणि सागरानें ग्रुकींच्या अंजलींत ते थेंब अलगद् झेलले.

आणि बन्याच काळानंतर त्यांचें सुंदर, तेजोमय मोक्तिकांत रूपांतर झालें.

या वेळी निर्झराचा प्रवाह आरला होता. मोकिकाप्रमाणे असणारे त्याचे अवसळ तुषार बाष्पीभूत झाले होते. सुंदर चित्रविचित्र पक्ष्यांनी स्थलांतर केलें होते.

आणि मेदिह क्षितिजावस्त नाहींसा होऊन बराच काळ लोटला होता.

# नकारघण्टा नको नको !--

छः **नाः गोखल्ले,** सीनियर बी. ए.

थोर पुरुषांच्या अंत्यविधीसाठीं पुण्याच्या ऑकारेश्वराजवळीळ दहनभूमीवर उपस्थित रहाण्याचे प्रसंग अनेक वेळां येतात. प्रथम प्रथम ही संधि मी मोठ्या होसेनें साधत असे. मोठ्यांचें मोठेंपण कशांत आहे, त्यांनीं आपळा जीवितहेतु कसा साध्य कहन घेतळा व कोणत्या सद्गुणांनीं त्यांच्याशीं शेवटपर्यंत सोयत केळी इत्यादि महत्त्वाच्या गोष्टींचें सम्यग्दर्शन घडण्याचें ठिकाण हेंच आहे, असें मला वाटे, कारण त्यांचीं हीं साीं वेशिएचं,—आपल्या प्रिय मित्राळा तिळांजळि देण्याच्या निमित्तानें व मन्तिळ भावनांना वाट देण्या. साठीं—त्यांचे मित्र व चाहते येथेंच भाषणह्रपानें सांगतात.

अलीकडे अलीकडे नेमका हा प्रसंग टाळावा असे मला वार्ं लागलें आहे. याचें कारण तेथें होणारीं भाषणें ठराविक टशाचीं होतात, मृताची केवळ स्तुतींच केली जाते, किंवा तीं भाषणें म्हणजे भावनाश्न्य बड़चड़ वाटते, अशा तन्हेंचें मुळींच नाहीं. थोर पुरुषाची थोरवी गातांना ज्या एका टराविक वाक्यानें बोलणें संपिवेलें जातें, हें वाक्य अत्यंत हानिकारक व अनवश्यक असतें असें मासें म्हणणें आहे. मृत व्यक्ति एक सुरिसिद्ध किंव आहे असें समजूं. " यांच्या मृत्यूपुळें होणारी हानि कदापीहि भह्न नित्रणार नाहीं." "इतका श्रेष्ठ किंव भविष्यकाळांत होऊं शक्रणार नाहीं." अशा वाक्यांनीं त्याच्या संबंधींचें बोलणें संपिवेलें जातें.

आणि याच अर्थाचों वाक्यें त्यागी देशभक्त, उद्योगधंद्यांतील महापुरूष, श्रेष्ठ कलावन्त व अनुभवी शास्त्रज्ञ इत्यादि समाजाप्रणींच्या मृत्युसमयी उच्चारली जातात, ते॰हां भःवी सामाजिक प्रगतींच्या दृष्टीनें यांत मोठीच चुक होत आहे असें राहून राहून वाटतें. नकळत किडकें बीज पेरलें जात नाहीं काय !

अशा पुरुषश्रेष्ठांचे मृत्युलेस पहा. त्यांतून त्यांचा मोठेपणा, अंगीकृत कार्यातील उचता या सर्व गोष्टी चांगल्या प्रकारें सांगितल्या जातात, हें सों, पण वरील प्रकारचें वाक्य तेथें बहुंशी आढळणारच. त्यांत एक-प्रकारें सामाजिक कर्तवगारीला प्रतिबंध केला जात नाहीं काय !

इच्छाशक्तीचें अलोट सामर्थ्य सार्र्य मान्य करतात. पण समजूत मात्र अशी असते की सब-सामान्य व्यवहारांत त्याचा काय संबंध ! त्या सामर्थ्याचा उपयोग वा दुरुपयोग त्यासंबंधीं सस्रोल अभ्यास केलेल्यांनाच टाऊक असणार ! किंचहुना ऋषी—महर्षि यांच्या या शास्त्रांशीं आपणा पामरांचा काय संबंध !.... आणि या कल्पनेपायींच देनिक व्यवहारांत कितीतरी घोटाळे आपण निर्माण कह्न टेवतों. साधीं साधीं कामें आत्मिश्यासाच्या अभावीं होत नाहींत. दुसऱ्याच्या मनाची पकड अनेक व्यवसायी मंडळींना घेतां येत नाहीं म्हणून त्यांचा उद्योगधंदा ढासळतो ! सुलदु:लांना पेलतां न येऊन कित्येक आपल्या जीविताचें मातेरें कह्नन घेतात !

वास्तिविक आपला दैनिक व्यवहार विविध इच्छांच्या सूत्रांनी बांधलेला असती. मनःसूचनांच्या ( Mental Suggestions ) केचीवर आपणां सर्वाचीं जीवित उभारलेली असतात, हें कोण अमान्य करील ! राग, लोभ, प्रेम या मनोविकारांचा दुस-याच्या मनांत अविष्कार जो होऊं शकतो तो या इच्छाशला. कानींच. लहान सहान गोष्टींपासून तो राष्ट्रांराष्ट्रांतील महान असा युद्धांपर्यंत विविध घटनांमध्ये या मनोधर्मीचा

मरंपूर उपयोग केला जातो. म्हणून त्यासंबंधीचें ज्ञान अगत्याचें. निद्गन या नियमनाच्या विरोधी अशी गोष्ट, आपल्या हातून न व्हावी. पण मोठ्यांचा मोठेपणा सांगण्याच्या भरात न कळत आपण अशी चूक करतों. षास्तिविक जशा सामाजिक इच्छा प्रगट केल्या जातात, तसा समाज बनुं लागतो. तशी विशिष्ट निर्मिति करतों येतें.

ही गोष्ट सरी आहे की ज्याप्रमाणें कावच्याच्या शापानें गुरें मरत नाहींत, त्याप्रमाणेंच केवळ एसादी गोष्ट व्यक्त केल्यानें होतेच असें नाहीं. त्याचरोवरच हेंहि सरें की जी गोष्ट व्हावी असें आपणांस निश्चयें- कह्मन वाटतें ती गोष्ट अट्टाहासानें आपण प्रतिपादिली पाहिजे. त्याचा अनेकांना व्यास व्यावयास लाविला पाहिजे व त्याविरोधी काहींहि होणार नाहीं असें कटाक्षानें पाहिलें पाहिजे.

समाजांत मोठचा लोकांची परंपरा जी कित्येक वेळां रासली जात नाहीं त्याचें कारण असे नाहीं का की ती निर्माण करावयाच्या प्रयत्नांची मूळेंच दूषित केलीं जातात ? त्यांना निराशेचें पाणी दिलें जातें ?.... "द्तीपंत आपट्यासारसा इतिहाससंशोधक पुन्हां निर्माण होणार नाहीं ", "वामनराव जोशी, यांच्यासारसा चिकित्सक तत्त्वज्ञानी गेल्यानें मराठी साहित्याची झालेली हानि कदापीहि मरून निप्रणार नाहीं ", "वासुकाका जोशींच्या अभावानें उद्योगधंदांचें क्षेत्र ओत पडणार " किंवा "नभः गंगणांत पुन्हां असा तारा उपवणार नाहीं "— अशा तन्हेंचे वाक्समूह उद्योन्मुस मनावर चांगला परिणाम सचितच करणार नाहींत. यासाठीं अशा या धोर व्यक्तींचें गूणच वर्णन कर्स्च नयेत किंवा व्यक्तिसारख्याच म्हणजे अगदीं तशाच व्यक्ति निर्माण होऊं शकतात असेहि म्हणणें नाहीं. "झाले बहु, होतील बहु—गिर यासम हा " हें जरी सरें असेलें तरी म्हणण्याचा आशय येवढाच कीं, धोर माणसांच्या तोडीचीं माणसें निर्माण होऊं शकतात, निर्माण करिता येतात. फक्त तसा प्रयत्न हना.

कित्येक राष्ट्रांत ही परंपरा प्रयत्नपूर्वक रास्तृती जाते. नवीन पिढीवरतीं तसे उच्च संस्कार केले जातात. जें व्हावयास पाहिजे त्याचीं भव्य आशादायकच चित्रं सतत ढोज्यांपुढें उभीं केलीं जातात व मग आपण म्हणतों—" होनिन नंतर स्टॉलिन आला पण कोठेंच कांहीं कमी नाहीं " चेंचरलेन गेला कांय न् चर्चिल आला काय राष्ट्र पुढेंच गेलें! आणि अशीं कितीतरी उदाहरणें नाहींत का कीं, ज्यामध्यें केवळ जोपासनेमुळें, निव्वळ सुसंधी दिल्यामुळें, तसतसँ वातावरण बुध्ध्या उत्पन्न केल्यामुळें अगदीं सामान्य वाटणारीं माणसें कर्तृत्व वान ठरतात, असें आढळतें!

आपल्याकडे कित्येक क्षेत्रांच्या अग्रस्थानीं केवळ एखाददुसरी व्यक्ति आहे, त्यांच्या शेजारीं कीणींच नाहीं असें आपणांतील कहिना वाटतें म्हणून ते म्हणतात — "लोकमान्य टिळक तर गेलेच व सावरकर व गांधीजी यानंतर त्यांच्या तोलाचा देशसेवक कोण !"; "जगदीशचंद्र बोस, सी. व्ही. रामन् यांची परंपरा कोण राखणार !"; "रविंद्रनाथ टागोर किंवा किंवा हिरीमाऊ आपटे आमच्यांत पुन्हां कोण होणार !"— अशा तन्हेच्या प्रश्नचिन्हांनींच आपण फार बोलतों. पण कर्तबगार माणसें जबरदस्त इच्छेंतूनच निर्माण होतात हैं नाकाहन कर्से चालेल ! मात्र त्यासाठीं नकारघंटांच्या निनादांचे नांविह नको ही पहिली सावधिगरी आर्ता आपण पाळणार आहें, होय ना !

## "जीवन-पतंग"

उडव उडव जीवन—पतंग अनंत आकाशाचे अंतरंग ॥ पिवृत मोकाट वारा जावूं दे वर भरारा पाहूं दे वैभव, होवू दे दंग ॥ १ ॥ निळ्या नभाचा सुरम्य नीलिमा चढला माझ्या आशा उमेदीना भरांत भरलों चढला रग ॥ २ ॥ स्वर्गाची सूतानें निर्मिली वाट खंत न कशाची आशा अफाट स्वप्त सामर्थ्याचें राह्रो अभंग ॥ ३ ॥ बोटावरी नाच तुझ्या नाचून जगाच्या शिरावरी मिरवीन

-द. गो. दसनूरकर, ज्यू. बी. ए.

# 

**अ. प. थत्ते,** ज्यु. बीस्सी.

केवडी अजस्त्र शीला होती ती ! लोक सांगत, 'उल्कापाताचें तें फळ आहे ' कोणी म्हणत कीं, भूगभींतून ती वर आली होती.

तो एक शास्त्रज्ञ होता. कितीतरी दिवसापासून तो एक प्रयोग करीत होता. पण अत्यंत कठीण असे भांडें त्याला हवें होतें. गांवोगांव तो याचकरितां फिरत असे !— अन् आज तो या गांवाला आला. लवकरच स्याला स्या दगडासंबंधीं बातमी समजली. "आहे, स्यावर घण माह्मन देखील कुटणार नाहीं, इतका कटीण आहे तो.''—एकानें आपला अनुभव सांगितला.

"स्रंच !"—-त्याचा आनंद गगनांत मानेना. तो धांवतच निघाला. देव त्याला अनुकूलच होतें, कारण त्या दगडाला चांगला फूटभर स्रोल असा दोन इंच लांबी हंदीचा स्वच्गाहि होता. "आतां मासा प्रयोग सफल होणार ! मी हिरे बनविणार ! !" तो ज्याला त्याला सांगत सुटला. पुष्कळांनी त्याला वेडा ठरवलं. पण न्याची त्याला पर्वा होती कुटें !

तिथस्याच एका झें।पडींत आपल्या मुजीला घेऊन त्याने प्रयोगशाळा उघडली. सळग्यांत अनेक रसायने महन वर कसलासा जळजळीत रस ओतून त्याने त्याचे तोंड बंद केळें आणि एक मोठी मटी पेटवून त्यांत त्याने तो दगड टाकला.

त्या गोर्शला दोन महिने झाले. एवट्या काळांत रात्रांदिवस मटी पेटत राहण्याची त्यांने पराकाष्ठा केली होती, व आतां तो दगड निवत ठेवला होता. अजून प्रयोगपूर्तीला एक महिना होता. त्याच्या-जवळची बहुतेक पुंजी संपत आली होती.

असाच एक महिना गेला. आज त्याच्या प्रशेगाचा निकाल होता. मोठ्या आनंदांत तो छिन्नी हातोडी घेऊन अंगणांत गेला. तमासगिरांची बरीच गर्दी जमली होती. ट ऽ ऽ ण ! त्यांने सळगा बंद केलेल्या जागीं घाव घातला, पण तितक्याच जोराने छिन्नी वर उसळली. तो मनांत चरकला. त्यांने निरख्न पाहिलें. पण छे !—–एका क्षणांत आशेचा चूर झाला. एवढासा चरा देखील पडला नव्हता त्या जागीं. संगतिदोषानें कीं काय कोण जाणे पण ती जागा त्या दगडाहून कठीण झाली होती. "म्हणे आम्ही हिरे बनविणार! तोंड पहा," लोकांच्या उपहासानें वाट काढली. एकऽ, दोनऽ, तीनऽऽ तो सारसे घाव घालीत होता, पण वज्याहून कठीण झालेलें तें तोंड कांहीं केल्या फुटेना. आंत असंख्य हिरे संपत्ति होती। पण कवडींची सुद्धां तिची किंमत नव्हती. लोकांची गर्दी हलूहलू पांगली. त्यांने समेंवार पाहिलें. निराशा मात्र त्याच्याकडे पाइन खिर्ळत होती.

देवानें केव्हांच पाठ फिरविली होती. अन् आतां तर तें हात धुवून त्याच्या पाठीस लागलें होतें. जवळचा सर्व पेसा संपला. कोणी मदतीला उरलें नाहीं आ नारी पडलेल्या मुलीच्या औषधपाण्याला कवडी देखील उरली नाहीं त्याच्याजवळ.

बाहेर मुसळधार पाऊस पडत होता. "बाबाऽ" मुळीबी हांक त्याच्या कानांवर आळी. तिची स्थिति पाहून त्याला भडभडून आलें. दोन हातांवर इतके हिरे असून कांहीं उपयोग नव्हता त्यांचा. केवळ पैशावांचून पोर हातची जाणार! त्याला रडूं कोसळलें. देवाजवळच्या निरंजनांतील ज्योतीनें फुरफुरून त्याला सांथ दिळी.

'सं्ऽऽ' बाहेर वा=याने एक कर्णकर्कश शीळ घातली. अन् तिथल्या दोन्ही ज्योति मालवल्या. बेभान होऊन तो अंगणांत आला. एकवार त्याने वहन पाणी ओघळत असलेल्या त्या शिलेकडे पाहिले आणि—

रात्रभर पाऊस वेडचासारसा कोसळत होता. कडाडकन् जवळच कुठेंतरी वीज पडल्याचा कान ठळ्या बसवणारा आवाज झाळा. व क्षणार्थात एक सगसगीत विद्युक्षोळ त्या दगडांत शिस्टन जमिनींत विसेनासा झाळा.

दुस-या दिवशीं होकांची त्याच्या झोपडी भोंवतीं गर्दी जमली होती. 'त्याचा प्रयोग ' यशस्वी झाहा होता.

— तो द्गड फुट्न सभीवतालच्या चिस्तलांत लहान मोठ्या हिन्यांचा सच पडला होता — आणि खातच डोकें आपटून प्राण दिलेस्या त्या 'वेडया 'चें प्रेतिह लोळत होतें.

## कला आणि जीवन--

**अशोक उगले** एफ्. वाय्. आर्टस् बी.

अद्विनीय अशी कलारुति निर्माण केल्यानंतर कोठला कलावंत अहंकारानें भारला जाणार नाहीं !—— स्याचेंहि तसेंच झालें—

तो त्या मार्तीच्या चित्राजवळ आला. चित्रांवरील निक्रसर आणि सरसरीत आच्छादनाकडे पाहता पाहतां, मुक्रांतच गंभीर नि शांत असलेल्या त्याच्या चेहऱ्यावर स्मिताची लकेर सकलि.

जशी काहीं शांतशा समुद्रावर आलेली इवलीशी नाचरी, हंसरी सुंदर लाटच.

हलक्या हातानें त्यानें त्या चित्रावरील सुंद्र आच्छाद्न काढलें. चित्राकडे लागलेली स्थाची स्थिर दृष्टीच जणूं म्हणत होती—

" जीवनांतूनच सुंद्रशा, नन्हें, सर्व जगाला मोहविणाऱ्या कलेची निर्मिती होत असते. नाहींतर नुसत्या मातीचें, भरपूर बाळसें असलेलें, नि डाज्या पायाचा अंगठा चोलीत असणारें असे हें बालक निर्माण होतें का ! म्हणून जीवनच श्रेष्ठ आहे हें सिद्ध करायला आणली कोठला पुरावा पाहिजे—"

" जीवन ? "---

कुणीतरी एक प्रेमळ नि मोहक हांक मारली. पण तो त्या चित्राच्या विचारांत इतका गर्क झाला होता की आपल्याला कुणी हांक मारली आहे याची सुद्धां त्याला जाणीव झाली नाहीं.

" जीवन "—पुरहां तीच प्रेमळ नि मोहक हांक.

आणि या हांकेनेंशत्र तो भानावर आला. द्रवाजाकडे पहात तितक्याच प्रेमळपणें तो म्हणाला— "काय कला ! ''——

रमणीयतेनें शृंगारलेख्या त्या दिवाणसान्यांत ती येत होती. ती जवळ येतांच तो म्हणाला—
"कला! जीवनाच्या अभावीं कलेच्या रमणीयतेला दुसरें उगमस्थानच नाहीं——"
तीहि हंसत हंसत म्हणाली——

" छे: ! उलट कला हीच जीवनाला फुलविणारी फुलवेल आहे."

दोवांची नजर एकाच वेळी त्या चित्राकडे गेळी. चित्राच्या सोंदर्यानें तीं दोघें इतकीं भारावळीं गेळीं होतीं कीं कुणाच्याच तेंडिन शब्द फुटेना--

अत्यंत मधुर असे स्वराठाप ऐकतांना भयंकर नागसुद्धां इतका गुंगून जात नसेल--रोज असेच चाले त्यांचें--

जीवन श्रेष्ठ की कला श्रेष्ठ या विषयावर दोयांचाहि मोठा वाद होई. दोघेहि आपापली मर्ते माठ्या कोशस्याने एकमेकांपुढें देवीत. पण चित्राकडे नजर जातांच दोयांनाहि आपापस्या मताविषयीं शंका येई.

आणि अशा स्थितीतच प्रदर्शनाचे दिवस जवळ आले. " जनताजनार्दनाचा न्याय हाच सरा न्याय—" असे वाटन दोघांच्याहि संमतीनें तें चित्र प्रदर्शनांत ठेवार्वे असें ठरलें.

"कांहीं झालं तरी आपलाच विजय--" या विचाराच्या गुंगींत तीं असतांना प्रदर्शनाचा दिवस उगवला--

लोकांच्या झुंडींच्या झुंडीं आपल्याच चित्राकडे आकर्षिंच्या जातात, हें ऐकून दोपेहि तेथें गेले. मोठ्या कष्टानें त्यांना चित्राजवळ जातां आलें. चित्राकडे नजर जातांच दोघांनाहि आपापल्या जयाबद्दल बात्री आलीः कुणीतरी मोड्यान बोलत आहे हें ऐकून त्यांची नजर त्या तहणाकडे गेली--

"कलेची करानाच नप्तती तर जीवनला इनकं मुंद्र चित्र निर्माण करता आलंब नप्ततं. म्हणून करपनेची साम्राज्ञी कलाच श्रेष्ठ आहे."

पुष्कळांनीं या म्हणण्याला हंसत हंसत संमती दिली--

दोवांनीं एकमेकांकडे पाहिलें-

जीवनचें आशाक्रमल निर्माल्यवन् होत चाललें तर कलेवें मुसक्रमल विजयानें फुलूं लागलें.

आणि दुसऱ्याच क्षणीं कृणींतरी उपहासानें म्हटलें--

" मूर्तिकारच जर तयार नसला तर साधनतामुघी काय रडेल है छेः ! कलेला मूर्तस्वह्म देऊन जगाला सींदर्य आणि सुब मिळक्न देणारं जीवनच श्रेष्ठ. "

हंसत हंसत याहि म्हणग्याला लोकांनी माना डोलविल्या.

पुन्हां दोघांनीं एकमेकांकडे पाहिलें.

एकमेक्रांच्या मनाचें प्रतिबिंग एकमेक्रांच्या डोज्यांत दिसलें म्हणूतच की काय ती दोघें घरीं परतली. पण डोळे बोलके झाले म्हणून चेहरा थोडाच मुका राहतो. आशा आणि निराशा यांचें इतकें मोहक नि सुंदर मिश्रण त्यांच्या चेह-यावर विलद्धं लागलें की उपा आणि संध्या यांनासुद्धां त्यांचा मत्सर वाटावा.

आणि थोड्याच दिवसांत त्यांच्या मतांना सजीव मूर्तस्वरूप आर्ले—

त्यांचें चाळ--

पहिलें बाळ आणि हें दुसोरें बाळ. जवळ जवळ सारखेंच, किंबहुना दुसऱ्याचें सींद्र्य कांकणभर जास्तच.

मात्र बाळाच्या सौंद्यीमुळें दोवांच्याहि मनांत आरोचा एक किरण चमकूं लागला.

जणं कांहीं पावसाळी संधि-प्रकाशांत चकाकणारा रविकरच.

बाळाकडे पाहतां पाहतां दोघांचींहि अंतःकरणें फुळ्न जात. त्या मुवासाच्या मधूर धुंदींत—' बाळ माझाच ' असें प्रत्येकाळा वाटे. पण—

नेहमींप्रमाणें दोबेहि पाळण्यांतल्या चाळाकडे पाहूं लागली कीं, बाळाचे इवलेसे हात त्यांना पकडण्या-करितां वर होत——

> एकदां कला तम्मयतेने बाळाकडे पहात आहे असे पाह्न जीवन हलकेंच म्हणाला—— "बाळ तुं माझा ना १"

कलेनें जीवनाकडे पाहिलें. बाळाचा नाजूक हात जीवनाच्या तेंडाजवळ होता---आणि दुस-याच क्षणीं तिनें म्हटलें---

"बाळ माझा ना तूं १"

**変数では、シード、** 

आतां बाळाचा दुसरा हात कल्लेच्या गालाभीवतीं सेळूं लागला होता---

धाळाच्या चेहऱ्यावरील स्वर्गीय संगीताकडे पाहतां पाहतां त्यांना वाटलें- बाळच आपल्याला \*हणतो आहे कीं---

" छायाप्रकाश यापासून जसं सुंद्र चित्र तयार होतं तसंच एकमेकाला पूरक असणाऱ्या जीवन-कलेचं पूष्प आहें मी ! "

# " कोपरावरचा गूळ "—

**'बापू'** ज्युनिअर बी. **ए**.

आतां तो प्रसंग आठवला कीं वाटायला लागतं " कितीही मोठा विद्वान त्या प्रश्नाकरितां मी भाड्यानें घेतला तरी त्याला उत्तर जमणार नाहीं." कारण प्रश्नच तसा होता. म्हटला तर फार अवघड, म्हटला तर् नितकाच सोपा.

ती 'गंमतच 'तशी झाली--

असंच एका नाताळांत आन्ही घरचे सर्व आमच्या विडलांच्या स्नेह्याकडे चार दिवस मजेंत गेलों होतों. (त्या वेळीं 'रेशिनिंग' नव्हतं बरंका!) साहिजकच दोन घरचीं मुलं एकत्र जमलीं. बालवर्गांचं शिक्षण घेगारापासून तों एम्. ए. च्या 'टर्म्स' भरणारीं मुलं-मुली आन्हीं एकत्र आलों होतों. त्यामुळं गव्यांना वैचिच्य बरंच होतें.

मराठी चवथींतली नलू तिच्या भावंडांना "मास्तरणीची नक्कल" करून दाखवन होती. धाकटी तारा कोनो लावून "लमला कुथें ग कान्हा " ऐकत होती. आन्ही महाविद्यालयीन मुलं-मुली प्राध्यापकांचे "स्पूनिर- सम्" एकमेकांना सांगत होतों, कोणी प्राध्यापकांची नक्कल करण्याच्या प्रयत्नांत होते. एकंद्रींत गला रंगत चालल्या होत्या. इतक्यांत—

धाकटी तारा, तिचं ध्वितमुद्भिका ऐकणं झाल्यावर केस सांवरीत दुडकत येत होती. मला तर ती जोशुओं रेनॉल्डस्ची साक्षात् "एज ऑफ् इनोसन्स" च वाटली. ती गुणगुणत येत होती "मंजुल सुलंड, घुमतो कांड कोथे दूल – लागेड जिवा हुलहूल—" आणि तिचा मोहरा माझ्याकडे वळला. तिने उजवा हात माझ्या मांडीवर टेकला, व डाव्या हातानं माझ्या शर्टच्या गुंड्या हाताळत तिनं मला प्रश्न केला, "ए, कायले, अवलेना फुतला पान्हा, म्हंने काय !" मला तर तो आकस्मिक हला वाटला. त्या लहान पोरीचा तो जिज्ञासूच पणा पाहून – नव्हे – ऐकून मी बावग्लों! माझ्याच बरोबरीचीं महाविद्यालयीन मुलें–मुली तो प्रश्न ऐकून माझ्या बावरलेल्या नजरेकडे पाहूं लागलीं. पलीकडेच "केसरी" वार्चात बसलेल्या माझ्या विडलांच्या स्नेह्यानींहि – आण्या नांव त्यांचं – हा प्रश्न ऐकला. ते चण्यांतून आमच्याकडे, विशेषतः माझ्याकडे पाहूं लागले.

मार्सी वाचा बसली !! विचारांची त्रेधा उडाली. ताराचा मात्र ''सांग ना म्हंजे काय तें'' असा आग्रह, व त्याच वेशीं माझ्या शर्टच्या बटनांशीं चाळा चाळूं होता.

मीं मनांत म्हटलें " काय कार्टीची जिज्ञासा आहे रे ! "

लहानपणीं मराठी पांचवीत शिकलेखा "कफोणि गुड न्याया "ची मला आठवण झाली. त्यावेळी स्वैपाकचरांत आम्ही भावंडांनी कोपरावरचा गूळ खाण्याची शिकस्त केली होती. गूळ पाहून तेंाडाला पाणीहि सुटलें होतें. पण सर्वजण अयशस्वी झालों होतों.

मी त्यावेळेइतकाच आतांहि अयशस्वी झालों. छोट्या नाराला मी उत्तर देऊं शक्लों नाहीं. पण— एक गोष्ट मात्र मीं टरविली आहे कीं, ही मुद्रित केलेली आठवण मी नाराला दाखविणार आहें. अर्थात् ती महाविद्यालयीन शिक्षण घेऊं लागेल तेव्हां. माझी खात्री आहे कीं, ती 'महाविद्यालयीन नारा' आपल्या बालपणाचा 'प्रताप' वाचून एक उच्चार अवश्य करील.

' अय्याऽऽ '

## माझें ध्येय-

[ १७-१८ वर्षांच्या आरोपीला सजा देतांना न्यायाधीश त्यास विचारीत आहे. "बाळ, भावनेच्या भरांत हें कृत्य तुझ्या हातून झालं. तुझं वय केवढसं ! काय ध्येय ठरवलं होतंस तूं ?" यावर त्या तरुण क्रांतिकारकानें दिलेलें उत्तर ]

" ध्येय जीवनाचें पुसतां सांगतों खुशाल । पाहुनि घिटाई माझी मग नको म्हणाल ॥ धु० ॥ भोग भोगणारे असती किंडे या जगांत । त्यांतलेच एक न व्हावें टरविलें मनांत ॥

जाणिवेंत केले सारे मुक्त भू कराया।

पाश्वी तुझ्या सत्तेला ठरविलेंच फोल ॥ १ ॥

जाणियत कल सार मुक्त मू कराया। घोडदौड केली तक्त हस्तगत कराया।

कृती फोल टरली, असली उद्यां तीस मोल ॥ २ ॥ सात पुत्र मारियले जरी आठवा मुरारी । उद्यां जन्मुनी फुंकील भारती तुतारी ॥

मुक्त जननी होता पुरती हृदयीं खदखदेल ॥ ३ ॥

जाहरों उद्यां मी मुक्त-पुन्हां तो दरारा । आडवाचि जो जो येई कापुनी करारा ।

> म्हणा बंडखोरी त्याला म्हणा जा खुशाल ॥ 🗸 पुनः पुनः सांगिन माझें ध्येय हें विशाल " ॥ ४ ॥

> > -- गजानन बेहेरे

# आभाळांतलीं सगळीं विमानं खालीं यायला हवींत--

**दत्ता अभ्यंकर**, एफ. वाय. आर्टस.

विमानांची घरघर जेव्हां जास्त स्पष्ट ऐकूं येऊं लागली तेव्हां मीं पुस्तक मिटलं आणि गलरींत येऊन उभा राहिलों.

ससाण्यासारसी पहेंदार सेप घेत व साऱ्या दिशा आपल्या भयंकर आवाजानं थरकापवून सोडीत एक पांढरं ग्रुम्न विमान अगदीं साळून चाललं होतं.

मीं खालीं पाहिलं. अंगणांत चाचा लोकांनीं मारे गर्दी केली होती. जो तो आपले चिमुकले हात वर करीत स्या विमानाला उद्देशून कांहींतरी बडबडत होता. पण स्या विमानांच्या कर्णकटु घरघरीपुढें मात्र त्यांची बडबड कानावर येणं शक्यच नव्हतं.

पण एकदोन मिनिटांतच तें विमान लांब गेलं. स्थाची घरघर अस्पष्ट होत होत विरून गेली आणि मग बाळगोपाळ मंडळींची बडबड स्पष्ट ऐकूं येऊं लागली.

मी सोलींत वळलों. पण माझी पावलं मात्र दारांतच थवकलीं.

" तें विमान अगदीं सालीं, अगदीं जिमनीवर यायला पाहिजे नाहीं ! मग किती गंमत " एक मुरमुरत्या केसीचा मुलगा म्हणाला.

" आभाळांतलीं सगळों मिमानं साली यायला हवींत. मग तल किती जंमत '' एक बोचडा जीव बोलला.

मला न्या वाक्याची मोठी गंमत वाटली. "आभाळांतली सगळीं विमानं सालीं यायला हवींत." विमान म्हणजे जणूं प्राजकाचीं फुलं, की तीं झाड हालवतांच टपटप सालीं यावींत. अजाण बालकाच्या त्या बालिश कल्पनेचं मला हसूं आलं.

मीं खुर्चीत अंग टाकलं व पुस्तक पुरहां उघडलं. पण मघाचें तें वाक्य मात्र पुरहां पुरहां माझ्या कर्णपटलावर आद्लत आहे असं मला वाटलं. "आभाळांतलीं सगळीं विमानं खालीं यायला हवींत. मगि किती गंमत."

आणि एकदम माझं मन चरकलं. मला वाटलं सारी मानवताच स्या बालकाच्या तोंडून तें वाक्य कळवळ्यानं उद्गारली नसेल ना !

सरंच, त्या बालकांना हंसण्याचा आम्हांला काय अधिकार आहे ! आणि अजाण असलींच तर तीं लहान बालकं नसून आम्ही स्वतःला मोठीं समजणारीं माणसेंच अजाण नाहींत काय !

आज स्वतःला प्रतिष्ठित समजणारी जगांतील सारी राष्ट्रं युद्धांत गुंतली आहेत. खून चढलेल्या माणसापमार्णे मारूं किंवा मरूं या इंधेनें लढत आहेत.

पण तेथील विचारवंत माणसांना एक प्रश्न रात्रंदिवस सारसा भेडसावीत आहे कीं, आजन्या होमकुंडांत अनेक लोक ठार होत आहेत, अनेक अर्भकं मृत्युमुसी पडत आहेत. परंतु ह्या युद्धाच्या साईतून वांचलेल्या अनाथ, अपंग, निराधार अर्भकांचं काय करायचं ! त्यांचं पालनपोषण कुणीं आणि कसं करायचं ! त्यांना स्वतंत्र राष्ट्राचे एक नागरीक म्हणून कसं बनवायचं !

युरोपांत असं एकि शहर आज शिल्लक राहिलं नसेल की ज्याचं आकाश विमानांच्या मेसूर निनादानं भद्धन राहिलं नाहीं. ज्यांच्या दिशा बाँबसच्या कर्णकटु किंकाळ्यांनी आणि स्कोटांनी भद्धन राहिल्या नाहींत. आणि ज्याचे रस्ते मनुष्यरुधिरानें न्हालेले नाहींत. स्याच रक्तलांच्छित रस्त्यावर उघडचा पडलेल्या बालकांच्या तोंडून हृद्य हलवून सोडणारे उद्गार निघत असतील "देवा, तूं द्याळू ना ! मग आण रे ती सारी विमान साली. त्यांचे पंस कापून टाक, त्यांना परत उडतां येणार नाहीं असं कर. ह्याच विमानांनी माझा खेळ उम्बस्त केला. ह्याच राक्षसांनी मला आईच्या अंगावर घड पिऊंहि दिलं नाहीं. ह्याच दुष्ट गिधाडांनी माझ्या विडलांना माझ्यापासून हिरावून नेलं. आण ती साली. आण अगदी कायमची साली आण."

ज्या थोर शास्त्रज्ञांनीं मनुष्याला अतिमानुष बनविणार। हा शोध लावला त्यांच्या डोळ्यापुढें किती स्वप्नें तरळलीं असतील, किती कल्पना स्कुरल्या असतील की आम्ही आज मानव जातीला सुसी केलं, मनुष्याचं जीवन सुसकर केलं.

पण आजन्या हा:हा:काराची त्यांना थोडी जरी कल्पना असती तर त्यांनी ह्या अतिमानवी कल्पनेला मुळांतच नस्र लावलं असतं.

मनुष्याला आकाशांत संचार करतां येऊं लागला. मन मानेल तिथं वायुवेगानं जाता येऊं लागलं त्याला मोठा गर्ने झाला. मी मानव केवढा मोठा आज मी निसर्गावर सुद्धां जय मिळविला. निसर्ग म्हणजे माझा दास.

पण त्याच वेळेस भिवतच्यता हंसली असेंल, अगदीं छद्मीपणानें हंसली असेंल व म्हणाली असेंलः "वेडचा मानवा, आज हंसतो आहेस पण उद्या रहशील. हाच तुसा लाडका शोध उद्या तुला तुसीं स्वतःचीं पोरं वािष्ठणीवमाणं सायला लावील."

आज भवितन्यतेचे ते शब्द खरे साले आहेत. नुसता वृक्षच नन्हे तर अंकूरिह चिरड्न टाकावा म्हणून प्राथमिक शाळांच्यावर, अनाथ अर्भकालयांवर, लहान मुलांना दूर सुरक्षित स्थळी नेऊन पोचिविणाच्या जलनोकांवर, दिवसा ढवळ्या बाँबस टाकले जात आहेत.

आणि म्हणूनच राष्ट्राची ही उघडी पडलेली संपत्ती कशी बांचवायची व त्याची जोपासना कशी करायची असा प्रश्न विचारवंतांना पडला आहे.

आईबाप असलेल्या अर्भक्षांचें कौतुक कोर्गाहि करतें. त्यांना झेलण्याला कुणाचेहि हात पुढें होतातर् त्याचा पापा घेण्यासाठीं कुणाचेहि ओठ जुळले जातात.

पण आईबापविहीन अनाथ बालकं ! त्यांच्या कोतुक्राबद्दलचे शब्द कितीसे उचारले जातात ! त्यांना बाहूंत घेण्यासाठी कितीसे हात पुढें होतात ! आणि त्यांच्या आबाळ झालेल्या मलीन गालांचा पापा घेण्यासाठी कितीसे ओठ जुळले जातात !

नुकतांच " जर्नी फॉर मार्गारेट " ह्या नांवाचा चित्रपट आला होता. त्यांत अशा लहान मुलांचा प्रश्न फार हळुवारपणें सोडविला होता. व शेवटीं नायक अशा दोन अनाथ लहान मुलांना आपलीं स्वतःचींच मुलें मानून घरीं घेऊन जातो अस दाखवलं होतं.

पण अशीं भाग्यवान अनाथ अर्भकं जगांत कितीशीं असतील !

माझ्या मनांत वरील विचार किती वेळ चालले असते नक्त्रे. पण मघाऱ्या त्या विमानानं माझं लक्ष पुन्हा वेधून घेतलं. मी गॅलरींत येऊन उमा राहिलां. एक मोठी चक्कर माह्न तें विमान परत चाललं होतं। मघाचेच बाबालोक त्याच्या स्वागतासाठी उमे होते. व त्यांची पूर्वीसारखीच बडबड चालुं होती.

तें विमान लांच दूर जातांच मी अंगणांतल्या मुलांना उद्देशून म्हणालों '' बरंच, आमाळांतलीं हीं संगळीं विमानें सालीं यायला हवींत नाहीं ! मग किती गंमत ! ''

माङ्या त्या वाक्याचे त्या चिमुकल्या मंडळींना मोठें आश्चर्य वाटलें असावें, व एवढचा मोठचा माणसाचें मतिह आपल्यासारसेंच असावें ह्याबहुल त्यांना आनंदिह झाला असावा.

पण--

पण माझा कंठ मात्र कसल्या तरी अगूढ भावनेनं रुद्ध झाला होता.

# लढाई संपली आणि ?--

#### वसंत गोपाळ निंबवीकर इंटर आर्टेस

[ युद्धानंतरची ही कांही लोकांची विचारसरणी तुन्हासही खिचत चिंतनीय व मनोरंजक वाटेल ]

- (१) द्यापारी अरेरे आतां माझ्या काळ्या बाजाराचं काय होणार !
- (२) होटजी- लढाई खलास. बाकी चांगला झाला-साला दोनचार 'शेवरलेट ' घेईल आता.
- (३) **रेट्येगार्ड**—सुटलो बुवा या रोजच्या त्रासांतून, नाहीतर युद्धकाळांत (पु**र्णे ते देहूगेड) रोजचा** अपघात अन् रोजची गाडी लेट—
  - (४) दुकानदःर— लढाईचा सरा ताप आम्हां दुकानदारांना-फायदा कवडीचा अन् हिशीच कोटीचा.
- (५) रेशानिंग ऑफिसर— लढाई संपर्ली काय अन् पुन्हा दुसरी सुरू झाली काय- दोन्ही आम्हाला सारखंच, आणि त्यांतून आमच स्नातं सरकारचं लाडकं—
- (६) कम्युनिस्ट हाय, हाय, आतां आमच्या पक्षाचे पुरे बारा वाजले अन् 'लोक्युद्ध्' तर् गहाण पडलाय.
- ( ৬ ) बेकार नव-याची पत्नी— अहो-अहो-लढाई संपली अन् तुमची नौकरी पण सलास साली. असे शुंमासारसे उमे कां ! या चार पांच पोराना आतां काय साऊं घालणार बोलाना !
- (८) नोकरीला हपापलेली आजकालची तरुंणी— इश्श. हैं काय बाई भलतंच झालं. आधीं कधीं आम्हांला स्वतंत्रता मिळत नाहीं. पण-आतो कसली नौकरी अन् कसलं काय! शाळेंत मास्तरीण म्हणूनसुद्धां आपल्याला कुणी घेणार नाहीं. आतां गेले ते दिवस—
- (९) उयोतिषी—माझं भविष्य म्हणजे भविष्य अन् त्यांतून मी होरारत्न- मी म्हणत नव्हतीं, युद्ध संपणार म्हणजे संपणार- पण लोकांना विश्वास पाहिजे ना.
- ( १० ) वार्ताहर— सगळा सस्यानाश झाला. आमचं मोठं भांडवल गेलं–आतां कसली डोमल्याची बार्ता, अन् काय, लढाईच्या दिवसांत जें पाठवूं तें संपादक डोळे झांकून छापीत, पण आतां—
- ( ११ ) चित्रपटगृहाचे चालक— आतां आमची सारी कॅमिलीसर्करस ओस पडणार-अन् ५ आण्यांचं तिक्रीट १५ आण्यांला विकणंहि बंदच—
- ( १२ ) एक पेन्शनर— अही नाना, लढाई संपली आतां— आता एकादा सत्यनारायण करायला हरकत नाहीं.
- ( १३ ) आजीबाई— अगर्चाई संपर्छी मेळी एकदांची ती लढाई का पडाई– आतां कथापुराणाला जायला कांहीं हरकत नाहीं आतां तो पोंगा नाहीं अन् मेलं दुसऱ्याच्या घरांत शिरणं नाहीं.
  - ( १४ ) नाठाळ सैनिक- अरेरे वॉर सलास- आतां माझा पराक्रम मी कुणाला दासवूं--!
- (१५) एक शेतकरी— लई बेस झालं-या लडाईन् जीव कसा हैरान झाला व्हता बघा. जें पेरावं तें वाऱ्यानं उडुनश्यानी जावं. लेकराबाळाला घरचा दाना असूनश्यानी खायला मिळेना- जय इहला! फिरून लडाईच नांव काढूं नकोस बग—

## पेन्शनर— ★

कु. वा. अत्रे सी. बी. ए.

हेच ते गृहस्थ: नाहींतर इतक्या सकाळीं थंडी मी म्हणत असतां कुडकुडत बाहेर पडणारी माणसं दुसरीं आहेत कोण या पुण्यांत ? त्यांचा तो डोकीस बांधलेला फाटलेल्या जरीचा फार दिवस न धृतल्यानें घामट बनलेला रुमाल, त्यावर मफलरची अगर गळपट्टीची कानपट्टी, आंगांत असाच एक घामाचा वास येत असलेला सदरा, त्यावर पाशीं कॅशनचा किंवा मुलाचा वापस्त जुना झालेला कोट, त्यावर पायघोळ मळकट ओव्हरकोट, कोटाच्या मागून फडकत असलेलें धोतराचें किंवा उपरण्याचें निशाण, पायांस थंडी लागूं नये म्हणून पायमोजे व त्यावर बिनपालिशचे बूट, शरिराला आधार मिळण्यासाठीं व चालीला लयबद्धता येण्यासाठीं डाब्या हातांत धरलेली कांठी व प्रकाशाचा त्रास होऊं नये म्हणून सदासर्वदां भिवयांवर उभी राहिलेली तळहाताची कमान. अशा थाटांत कांठी टेकीत टेकीत चालणारे गृहस्थ पेन्शनरशिवाय दुसरें कोण असणार !

त्यांचा तो एके कालचा करडा आवाज, मेदक नजर, रागीट चेहरा ही फारच पडली असून त्यांचा हर्छींचा चेहरा राजकीय विभाग दासविण्यासाठी भरलेल्या रंगावर समान उष्णतामान द्रश्विणाऱ्या रेघोट्या ओढल्यासारसा झाला आहे व हातापायांनी आपला ताल सोडून ते नृत्य करूं लागले आहेत. मरणोत्तर उप-योगी पडण्यासाठी त्यांनी आपले दांत यापूर्वीच पाठविले असून हलूं हलूं ते कान व दाए यांचीहि रवानगी करण्याच्या विचारांत आहेत.

पेन्शनर व पुणे यांचा अगर्दी जि॰हाळ्याचा संबंध आहे. उभ्या आयुष्यांत शहाणपणाने व काटक-सरीने व गून केलेल्या संचयावर यांनी एखादा बंगला उभारला असला पाहिजे. हे एखाद्या वेदशास्त्रोत्तेजक, संस्कृतिसंरक्षक किंवा तसल्याच कसल्यानरी संरथांचे सभासद असलेच पाहिजेत. देवळातून देवदर्शनासाठीं, कथावचनासाठीं यांची गर्दी असलीच पाहिजे किंवा विश्रांतिमंडळे स्थापून जगाला ताळ्यावर आणण्याचा महाप्रयत्न चालूं असला पाहिजे यांनी आपल्या प्रभावाने पराक्रमी व अचपळ माहतीला 'पेन्शनर' कहून टाकिळें आहे.

यांचा रोजचा कार्यक्रम अगदीं ठरलेला. एक वेळ सूर्य उगवण्यास कंटाळेल, पण हे आणि यांची काठी, अगदीं अचूकवर्णे सकाळीच फेरफटका करण्यास चाहेर पडण्यास चुकायचे नाहीत. वय झाल्यामुळें लोक यांच्या फिरण्याला फेरफटका न म्हणतां 'फरफटका 'म्हणतात, त्याला यांचा नाइलाज आहे। पण हा फेरफटका दोन दिवसांत सारें पुणे फटकाइन टाकतो. टांगेवाला कथीं यांच्या वाऱ्यालाहि उमा राहाणार नाहीं. त्याला माहीत आहे कीं, हें गिऱ्हाईक कांहीं आपलं नव्हे. उतार वयांत काठीच त्यांची सहचारी बनली आहे व त्यांचीहि काठीवर तितर्केच प्रेम आहे. घटकाभारहि त्यांना तिच्याशिवाय होत नाहीं. तिच्यांत जरा नरमपणा आला कीं, हे तिला रजा वायला अगदीं तत्पर! नौकरीच्या काळांत हाताबालच्या माणसाला रजा देणें म्हणजे यांना कोण प्राणसंकट! पण त्यांना आतां माहीत झालें आहे कीं, काठीला रजा देण्यांत ह्यगय झाल्यास आपणास कायमची रजा घ्यांनी लागायची!!

आतां हे १०-११ वाजेपर्यंत असेंच फिरत राहतील. रस्त्यांत लागणाऱ्या एसाद्या वाचनालयांत शिरले कीं, तासामराची निचिंती! तेथें सुद्धां एसादें वर्तमानपत्र यांच्या हातांत पढलें कीं, दुसऱ्याला तें लवकर मिळण्याची आशा नकी! ज्ञानाचें चर्वण अन्नाप्रमाणेंच सावकाश चालावयाचें. भोजनोत्तर जरा आडवें होणें हाहि नित्याचाच कार्यक्रम आहे. लेखन होईलच असे सांगतां येत नाहीं. मरणाच्या आधीं पुष्कक दिवस जगण्यापेक्षां मेल्यानंतरिह कांहीं दिवस जगण्याची ज्यांची इच्छा त्यांचा हा उद्योग. मोठा मुलगा कर्ता झाल्यामुळें यांना आतां प्रयंचाचीहि फारशी काळजी नाहीं. फक जास्त दिवस जगायचं कसं एवढाच कायतो प्रश्न! यमाजी भास्कर यांना ओढीत असले तरी हे इकडे सरकारला ओढीत असतातच. दुपारीं चार नंतर पुन्हां आपली यांची काठी आणि हें, पडलेच बाहेर म्हणून समजावें. आतां यांचा मोर्चा एखाया जाहीर समेकडे किंवा देवळाकडे असावयाचा. शक्तींनें सोडलें तरी उत्साहानें नाहीं अं! पेन्शनमुळें मिळकतींत निम्मेपणा आल्याबरोबर खर्चांतिह निम्मेपणा आला. संव्याकाळचें जेवण पर्चेतासें झालें व रात्रींचा चहा चंद झाला. सारीच काटकसर!!

पण यांच्याकडे पाहून हंसूं नका कांहीं. ज्ञानाच्या साखरपाकांत अनुभवाचे मोरावळे घाळून मुरलेला हा मोरावळा आहे, चाळण्यांत जरी संयगणा वाटला तरी तरुणांच्या क्रांतिकारक तर कधी उच्छूंबल वृत्तीच्या तारवाला भडकूं नये म्हणून हा नीगर आहे. लहान बालकांचा प्रेमळ मित्र, बोलण्यांत हेकड व दिसण्यांत रागीट पण मायेचं पांत्रहण घाळून व प्रेमाचा उचारा देकन तुम्हांला ते ताजेनवाने करतील व भावी आयुष्यांत उपयोगी पडणारी अनुभवाची शिद्रोरी बांधून देकन आनंदाश्रुंनी आशीर्वाद देण्यासहि विसरणार नाहीत.

## अभिप्राय

" मानवी प्रवास " ( लेखिकाः — कु. सरोजिनी बाबर, स. प. कॉलेज, पुर्णे २. किं. ४ आणे )

आपल्या कॉलेजांतील एका उदयोन्मुख लेखिकेनें छोट्या वाचकांकरितां लिहिलेल्या या छोट्या पुस्तकाचें आम्ही आनंदानें स्वागत करितों. मानवप्राणी जन्माला आल्यापासून संस्कृतीच्या विविध टप्प्यांनीं प्रवास करीत शेवटों त्यांनें निसर्गांवर मात कशी केली हा विषय मुळांतच अद्भुतरम्य आहे. पण त्यांतील अद्भुतता बालनावर ठसविण्यासाठीं जें कोशल्य लागतें तें लेखिकनें अत्यंत सहनरम्य भाषेत व गोष्टीह्यपानें विषयाची मांडणी कह्न दाखविलें आहे. केवळ 'पुस्तकलेखनाचा पहिलाच प्रयत्न' म्हणून नव्हे तर त्यांतील वाङ्मयगुणांमुळेंहि या पुस्तकाचें सर्वोकडून कोतुक होईल असा विश्वास वाटतो.

संपादक.

### हिंदी भाषा प्रेमीवंडळ.

ऑगस्ट १९४४ मध्यें झालेल्या परीक्षेस १६ विद्यार्थी बसले होते. त्यांपैकीं सर्वच्या सर्व उत्तीर्ण होऊन अपेक्षेपेक्षां जास्त पहिल्या व दुसऱ्या श्रेणीत आले. केब्रुआरी १९४५ मध्यें होणाऱ्या राष्ट्रभाषा परीक्षे-सही बरेच विद्यार्थी बसणार आहेत. मंडळातेंकी चालविलेल्या वर्गास ज्या हिंदी भाषाप्रेमी मित्रांनी विनामूल्य शिक्षण देऊन सहाय्य केलें आहे त्यांना मी मंडळातेंकी हार्दिक धन्यवाद देत आहे.

द गो दसनूरकर मंत्री

### इंदिरा सेविकापथक.

पथकांत २९ सेविका आहेत. द्रवर्षीयनार्णे श्री. गणपत्युत्सव साजरा केला. सी. इंदिराबाई देवधर यांनीं सुश्राच्य कीर्तन केलें. सेविकांना बँडवादन, सेंट जॉन ॲन्डयुलनस कोर्स इ. चें शिक्षण दिलें आहे. डॉ. पोतदार यांनीं ॲन्डयुलनस कोर्सवर ज्याख्यानें दिलीं. तर्तेच बी. जे. मेडिकल हायस्कूलच्या ज्यवस्थापकांनीं ॲनॉटमीं हॉल पहाण्याची परवानगी देऊन व डॉ. भडकमकर यांनीं सर्व माहिनी सांगून आन्हांस उपकृत केलें आहे.

लेडीज पी. टी. यंदाही पथकाकडेच आहे. पी. टी. मन्ये निर्रानिशाळे उपक्रम सुद्ध केले आहेत. सेवा करण्याची संधि दिल्याबद्दल चालकांची आभारी आहे.

कार्यवाहिका

### मराठी-साहित्य-सेवा-संघ.

डॉ. वाटवे यांच्या नेतृत्वासालीं संघाच्या कामास व्यवस्थित सुरवात झाली. युनिव्हर्सिटीचीं पारितोषिक मिळवणारे रा. जोग, बी. ए., रा. पत्की, एम. ए., सी. शेळके, एम. ए., आणि कॉलेजचे पारितोषिक मिळवणारे रा. आफळे आणि कु. जोगळेकर यांचा सन्तान श्री. तात्यासाहेच केळकर यांच्या अध्यक्षतेसालीं मोठ्या थाटांत साजरा झाला. या वर्षी प्रे. मा. का. देशगंडे, गोपीनाथ तळवळकर, प्रो. शेनवळकर, रा. श्री. जोग, य. गो. जोशी, वि. सी. गुजर, इत्यादि विद्वानांच्या व्याख्यांचा लाभ विद्याध्यांना बराच झाला आहे. श्री. नी. शं. नवरे यांच्या अध्यक्षतेसालीं 'मोरोपंत व मुक्तेश्वर' या विषयावर झालेली चर्चा फारच उपयुक्त होती. यंदाच्या सहलीचा कार्यक्रमहि फार बहारीचा झाला. ऑनर्स लावबरीचें काम रा. एस्. व्ही. ताम्हनकर यांनीं समाधानकारक रीतीनें केलें आहे.

कृ. वा. अत्रे प्र. न. जोशी कार्यवाह

लेखन-शाखा वरील संघाच्या या शासेचें हें पहिलेंच वर्ष. त्या मानानें यंदा झालेलें कार्य निश्चित आशादायक आहे. एकूण ३०-३५ लेखांवर आतांपर्यंत चर्चा झाली आहे. गेल्या सहामाहींत प्रो. जोग, श्री. हडप आणि डॉ. वाटवे यांनीं चर्चा कशी करावी याचें प्रात्यक्षिक कहन दासविलें.

या सहामाहींतील लघुकथांची चढाओढ मोठी चुरशीची झाली. कु. मालती धोपेश्वरकर, कु. कमला नातु, रा. य. बा. उमराणीकर आणि रा. द. स. अभ्यंकर या विजयी विद्यार्थी मित्रांचे अभिनंदन. 'कथा-समस्या पूर्ती'च्या स्पर्धेत प्र. न. जोशी यांना बक्षिस मिळालें आहे.

डॉ. वा. भा. पाठक आणि गोपीनाथ तळवळकर यांनी स्पर्धेसाठी आलेल्या कथांचे योग्य परीक्षण करून दिल्याबद्दल शासा ऋणी आहे. तसेंच रा. मा. वा. पाळंदे, बाळ टिकले, गजानन बेहेरे इत्यादि मिन्नांची चिकाटी उल्लेसनीय आहे. छोटीशी सहल काढून साजरा केलेला बक्षिससमारंग कार बहारीचा झाला. त्यांवेळी वाचण्यांत आलेली 'चक्रीकथा ' कारच यशस्त्री ठरली.

प्रह्लाद जोशी, सरोज के. बादर

#### SHIKSHADA PRASARAKA MADDALI, POODA

#### Managing Council (as on 1-2-1945)

- 1 N. C. Kelkar, Esqr., B. A., LL. B. (Chairman)
- 2 K. V. Kelkar, Esqr., M. A., LL. B., (Vice-Chairman)
- 3 Shrimant Sardar Jagannath Maharaj Pandit
- 4 Dr. M. N. Natu, B. Sc., M.B.B.S.
- 5 Sardar N. H. alias Dajisaheb Natu
- 6 S. V. Ranade, Esqr., B. A.
- 7 G. D. Abhyankar, Esqr.
- 8 N. G. Abhyankar, Esqr., B. A., LL. B.
- 9 Dr. V. R. Dhamdhere, M.B.B.S.
- 10 Rao Bahadur V. A. Gadkari, Advocate, (O. S.)
- 11 Dr. B. V. Mulay, M.B.BS.
- 12 Principal R. D. Karmarkar, M. A.
- 13 Principal Dr. V. K. Bhagwat, M. Sc., Ph. D.
- 14 Prof. S. V. Dandekar, M. A.
- 15 Prof. B. D. Sattigiri, M. A., LL. B.
- 16 Principal L. N. Welingkar, B. sc., Economics (London)
- 17 Prof. W. M. Dabadghao, M. Sc., (Secretary)

#### Board of Life-Members (as on 1-2-1945)

- 1 Prin. R. D. Karmarkar, M. A.
- 2 Prof. D. B. Deodhar, M. A.
- 3 Prof. S. V. Dandekar, M. A.
- 4 Prin, M. S. Godbole, M. A., B. T.
- 5 Prin. Dr. V. K. Bhagwat, M. Sc., Ph. D.
- 6 Prof. S. D. Bhave, B. A., M. Sc.
- 7 Prof. B. V. Bhide, M. Sc., A.I.I. Sc.
- 8 Prof. B. D. Sattigiri, M. A., LL. B. (Chairman)
- 9 Prof G. N. Chapekar, M. A.
- 10 Prof. J. N. Karve, M. Sc.
- 11 Prof. W. M. Dabadghao, M. Sc.
- 12 Prof. D W. Kerkar, Wrangler, M. A. (Cantab)
- 13 Prof. B. B. Deshpande, B. A., B. Sc., D. I. R.
- 14 Prof. N. D. Godbole, M. A. (London)
- 15 Dr. Narsinha Murti, B. A., Ph. D. (London)
- 16 Prof. R. Y. Shahane, M. Sc.
- 17 Prof. B. Y. Oke, M. Sc., (London)
- 18 Prof. B. V. Bapat, M. Sc.
- 19 Prof. S. G. Hulyalkar, M. A. (London) (Secretary)
- 20 Prin. L. N. Welingkar, B. Sc. (London)

#### THE SHIKSHANA PRASARAKA MANDALI, POONA

(Established and Registered under Act XXI of 1860 in 1888.)

THE SHIKSHANA PRASARAKA MANDALI, POO!

(Established and Registered under Act XXI of 1860 in 1888

Objects of the Mandali: (1) To give popular and cheap educate (2) To start private schools, (3) To take existing ones under its suy vision, (4) To encourage Marathi literature and (5) To adopt such of measures, as might seem desirable for carrying out the above mentio objects.

Institutions conducted by the Mandali.

POONA

1 The Sir Parashurambhau College
2 The Tilak College of Education
3 The Nutan Marathi Vidyalaya High School
4 The Institute of Commerce
7 The School of Radio Physics and Electronics

BOMBAY

8 The Ramnarain Ruia College
9 The Ramnarain Ruia College
9 The Ramnarain Ruia College
9 The Ramnarain Anandilal Podar College of Commerce and Economics

SHOLAPUR

10 The Haribhai Deokaran High School Objects of the Mandali: (1) To give popular and cheap education, (2) To start private schools, (3) To take existing ones under its supervision, (4) To encourage Marathi literature and (5) To adopt such other measures, as might seem desirable for carrying out the above mentioned